



Gemeinde

Im alten Schulhaus Brunau kehrt neues Leben ein. Die Gemeinde will ihr Bildarchiv auffrischen. Die Vorfreude auf den Frühlingmarkt.

Schulen

Die Schulgemeinschaft trifft sich virtuell zur Versammlung. Wichtige Infos zur Musikschul-anmeldung. Neues Fach an der Musikschule.

Parteien/Vereine/Firmen

Eine Praxis feiert Jubiläum. Die Spielgruppen stellen sich vor. Die Sieger der Stopfi-Aktion. Neue Köpfe in der Geschäftsleitung eines KMU.

Platten- und Abdichtungsarbeiten



Hellbühlstrasse 30, 6102 Malters
 Tel. 041 497 41 40
 Fax 041 497 41 43
 Natel 079 218 59 70
 info@bachmann-platten.ch
 www.bachmann-platten.ch

Diverse Plattenarbeiten

Neubauten

Umbauten

Renovationen

Reparaturen

Abdichtungen

Silicon- und Kittfugen



Zeiten ändern sich,
 Raiffeisen bleibt.

Ihre Anlagebank in Kriens und Malters.

raiffeisen.ch/pilatus

RAIFFEISEN

Wir machen den Weg frei

Gemeinde

- 4 Neues Leben im alten Schulhaus

- 7 Feuerwehr hatte mehr Einsätze

- 9 Gemeinde will Bildarchiv auffrischen

- 11 Die Vorfreude auf die Märkte

- 13 Altes Gemeindehaus besichtigen

- 14 Herausforderndes Spitex-Jahr

Schulen

- 17 Virtuelle Vollversammlung

- 19 Anmeldung zur Musikschule

- 21 Ein paar närrische Schulstunden

- 21 Musikschule: Ein neues Fach

Parteien/Vereine/Firmen

- 23 Eine Praxis wird 20 Jahre alt

- 25 Die Spielgruppen in der Gemeinde

- 31 Rundschau

- 32 Veranstaltungen

Impressum

Herausgeber

Gemeinde Malters
Postfach 161, 6102 Malters
Telefon 041 499 66 70
Fax 041 499 66 67
gemeindekanzlei@malters.ch
www.malters.ch

Redaktionsteam

Sibylle Boos, Stephan Weber,
Sandra Lütolf

Redaktionsschluss

INFOMALTERS Nr. 4
12. April 2021

Redaktion / Layout

Stephan Weber
stephan.weber@malters.ch

Druck

beagdruck
Maihofstrasse 76
6006 Luzern

Auflage

3800 Exemplare
Erscheint elfmal jährlich

Inserate

www.infomalters.ch
inserate@infomalters.ch

Editorial



Bäumiges Malters

Liebe Malterserinnen und Malterser

Im Zusammenhang mit dem Start der Ortsplanungsrevision haben wir an unserem Esstisch die Frage diskutiert, was denn an Malters speziell sei, was es zu bewahren gelte, was Malters zu Malters mache.

Vielleicht überlegen Sie sich jetzt auch eine Antwort auf diese Frage, bevor Sie weiterlesen...

In unserer Diskussion haben wir viele Antworten gefunden: die aktiven Menschen, die sich in Dutzenden von Vereinen für unsere Gesellschaft engagieren ... der hohe Kirchturm ... die Tatsache, dass der Bahnhof wie kaum in einem anderen Dorf im Siedlungszentrum steht ... die gute Verkehrslage ... die guten Schulen ... die Sportanlagen ... die Nähe zum Naherholungsgebiet und vieles mehr. Eigentlich all das, was im Imagefilm der Gemeinde angepriesen wird. Dazu kam aber noch eine weitere Erkenntnis:

Ist es Ihnen auch schon aufgefallen, wie bäumig sich unser Dorf präsentiert? Ein wichtiges Merkmal unseres Dorfes sind nämlich die vielen Bäume, die hier wachsen. Bäume, die alt und kräftig, oftmals nahe an den Verkehrsträgern stehen und das Strassenbild bzw. das Ortsbild von Malters beeinflussen. Nein, nicht nur beeinflussen, sondern auch prägen. Auch wenn der eine oder andere mächtige Baum in der Vergangenheit weichen musste, es wurden auch wieder junge Bäume gepflanzt. Bäume, die auch wieder gross und mächtig werden können und in Zukunft wiederum das Bild unseres Dorfes prägen.

Seit wir diese Diskussion geführt haben, ist mein Blick ein anderer, wenn ich durch Dörfer in der Landschaft fahre. Ich achte darauf, wie viele Bäume im Siedlungsgebiet stehen. Der Vergleich fiel bisher immer zugunsten von Malters aus. Vielleicht probieren Sie es selbst einmal. Auch wenn irgendwo noch ein Dorf mit mehr Bäumen gefunden wird, so sind die vielen Bäume in unserem Dorf ein echtes Qualitätsmerkmal. Eine Qualität, die man nicht über Nacht schaffen kann, die Zeit braucht, um sich zu entwickeln, und für die es sich lohnt, sich einzusetzen.

Ein Sprichwort sagt: Wer einen Baum pflanzt, glaubt an die Zukunft. In den letzten Jahren wurden im Dorf viele Bäume gepflanzt; von der Gemeinde, von Vereinen und Privaten. Wir glauben an die Zukunft unseres Dorfes und prägen damit den zukünftigen Lebensraum unserer Kinder und das Ortsbild unseres bäumigen¹ Dorfes.

Marcel Lotter, Gemeindevorsteher

¹ Synonyme nach Duden: grossartig, herausragend, spitze

Titelbild:

Heilpädagogin Petra Baeschlin (links) und Innenarchitektin Sabine Jossevel vor dem Eingang des ehemaligen Schulhauses Brunau. Dieses wird künftig anders genutzt.



Sabine Jossevel (links) und Petra Baeschlin besprechen aktuelle Baupläne.

«Sie sollen sich hier wohlfühlen»

Ab Sommer 2021 werden rund 15 Kinder und Jugendliche mit Autismus im ehemaligen Schulhaus Brunau unterrichtet. Eine wichtige Rolle in diesem Projekt spielen die Malterser Innenarchitektin Sabine Jossevel und die Lernwerkstattleiterin Petra Baeschlin.

Das Schulhaus Brunau ist ein historisches Gebäude. Am 30. April 1899 wurden in diesem Schulhaus erstmals Schüler unterrichtet. Nach 121 Jahren ging diese Ära auf Ende Schuljahr 2019/20 zu Ende. Malters schloss mit Brunau das letzte von insgesamt vier Aussenschulhäusern und konzentrierte sich fortan auf die Primarschulstandorte Bündtmättli und Eischachen. Nun soll im Sommer 2021 wieder Leben ins Schulhaus Brunau einkehren. Die Gemeinde Malters hat mit der Stiftung Schul- und Wohnzentrum Malters (SWZ) einen Mietvertrag unterzeichnet und die Baubewilligung für das Projekt gesprochen. Das SWZ bietet im Kanton Luzern eine Sonderschule

für normalbegabte und lernbehinderte Kinder an, die wegen Verhaltensschwierigkeiten einer gezielten pädagogischen und schulischen Unterstützung bedürfen. Mit der Nachnutzung des Schulhauses Brunau wird jetzt eine Lernwerkstatt für Sonderschülerinnen und Sonderschüler mit Autismus im einstigen Aussenschulhaus weitergeführt.

Start am 23. August 2021

Wer in diesen Tagen entlang des Brunauer Bodens spaziert, erkennt rasch: Im ehemaligen Schulhaus Brunau wird fleissig gearbeitet. Draussen steht eine Mulde und Autos von Handwerksbetrieben. Im Innern werden Trennwände herausgebrochen, ein paar Pläne zieren die Wände, es wird gebohrt und gehämmert. Fünf Klassenzimmer für maximal je vier Schülerinnen und Schüler, separate Ruhe-, Lern- und Bewegungsräume werden hier bis im Sommer entstehen. Im Erdgeschoss sollen ab 23. August 2021 die Kindergärtler ein und aus gehen, im Obergeschoss Kinder aus

der Primarstufe und im Dachgeschoss Schüler im Oberstufenalter.

Es braucht klare Strukturen

Bei unserem Treffen mit Sabine Jossevel und Petra Baeschlin Ende Februar sind die Bauarbeiten noch nicht so weit fortgeschritten, haben teilweise erst begonnen. Auf Plänen und in den Köpfen der Innenarchitektin und der ausgebildeten Heilpädagogin ist vieles schon konkret. «Ich denke vieles laut und Sabine baut es bereits im Kopf», sagt Petra Baeschlin und lacht. Kinder, die von Autismus betroffen sind, brauchen klare Strukturen, erzählt die Lernwerkstattleiterin. «Das werden sie hier dereinst vorfinden.» Ihr Ziel: «Wir wollen eine autismusfreundliche Schule gestalten, wo sich die Kinder wohlfühlen. Sie haben einen Ort verdient, wo sie sich nicht ausgeschlossen fühlen und sich verbiegen müssen.» Das historische Gebäude sei dafür ideal.

Autismus ist eine Entwicklungsstörung, die lebenslang anhält. Die Symptome sind so individuell wie ein Finger-

abdruck. Auffälligkeiten können sich im sozialen Umgang mit anderen Menschen, in der Kommunikation, ebenso bei repetitiven und stereotypen Verhaltensweisen zeigen. Kinder, die an Autismus leiden, können überempfindlich auf Licht, Farben oder Geräusche reagieren. Entsprechend grossen Wert legen die Innenarchitektin, Farbdesignerin und Lichtdesignerin Sabine Jossevel und die Lernwerkstattleiterin Petra Baeschlin auf diese Bedürfnisse. So werden die Wände in Pastellfarben gehalten. «Es sind Farben aus der Natur, die eine beruhigende Wirkung auf die Lernenden haben und zusammen harmonisieren», sagt sie. Die Räume sind beispielsweise farblich abgetrennt, so benutzen die jüngsten Schülerinnen und Schüler die violette Eingangstür und alles, was blau ist, ist für die Lehrpersonen reserviert.

Auch sollen die Wände teils in zwei Farben gestrichen werden, um sie weniger gross erscheinen zu lassen. «Nicht dass sie sich verloren fühlen», sagt Sabine Jossevel. Geplant sind auch Räume, um sich auszuruhen, und Lernhäuschen, um zu rechnen, lernen und zeichnen. Viele Symbole und Piktogramme werden dereinst die verschiedenen Wände zieren. Wichtig ist auch das Licht. Es soll nicht flackern und dimmbar sein. Und: Wo einst 25 Schüler in einem Raum unterrichtet wurden, sind es künftig zwei Klassenzimmer mit je vier Kindern, um die sich zwei bis drei Lehrpersonen kümmern.

Bauphase: Ein ständiger Prozess

Richtlinien oder Musterpläne für einen Schulhaus(um)bau für Kinder mit Autismus gebe es nicht. Sie habe zwar Erfahrung, weil sie unter anderem die Räumlichkeiten der Lernwerkstatt in Schachen und an der Kantonsstrasse in Malters mitkonzipiert hat, sagt Sabine Jossevel. «Aber ausgelernt habe ich natürlich nicht.» Wichtig ist darum ein intensiver Austausch zwischen Petra und mir», sagt die Innenarchitektin. «Petra Baeschlin weiss genau, was die Kinder benötigen, was ihnen guttut und was noch fehlt.» Die Bauphase sei damit ein ständiger Prozess. Ist das nicht mühsam? «Nein, im Gegenteil. Es ist spannend und schön zu sehen, wenn sich ein Kunde so stark mit einem Umbau auseinandersetzt. Das hätte jeder Um- oder Neubau verdient», sagt die Innenarchitektin, die beim Bauprojekt im Übrigen von Nik Fuchs von Furrer Fuchs Architektur GmbH aus Malters baulich begleitet wird.

Kinder mit Autismus haben oft Schwierigkeiten, sich an unerwartete Planänderungen in alltäglichen Abläufen anzupassen. Entsprechend wichtig sei es, die Schüler auf diesen Umzug vorzubereiten, sie intensiv zu begleiten und zu betreuen. Das verlange viel – auch von den Lehrpersonen. «Sie benötigen viel Ruhe, Geduld und den Willen und die Bereitschaft, sich voll und ganz auf die Kinder einzulassen. Autistische Kinder sind sehr feinfühlig und spüren sofort, ob die Zuneigung echt ist oder nicht.» Pet-

ra Baeschlin freut sich, wenn ab August die ersten Sonderschüler das historische Gebäude mit Leben füllen.

«Es sind coole Kinder, die da kommen. Sie haben ihre Bedürfnisse, denen wir versuchen gerecht zu werden. Das Ziel der Lernwerkstatt ist wie überall in den Schulen: Wir wollen sie bestmöglich auf das Leben vorbereiten.» So sind unter anderem das soziale Lernen und das gemeinsame Kochen und Essen ein wichtiger Bestandteil des Unterrichtskonzepts.



Der Schüler arbeitet in seinem Lernhüslü an seinem Arbeitsplan.



Baugenossenschaft Pilatus Malters



Wir engagieren uns für ein gutes Zusammenleben.

Mehr Informationen:
www.baugenossenschaft-pilatus.ch

Gemeinnütziger Wohnbau seit 1956:
5 Siedlungen mit 203 Wohnungen,
mehr als 300 Genossenschaftsmitglieder

Baugenossenschaft Pilatus Malters
Postfach 24, 6102 Malters
Tel. 041 250 27 37, Fax 041 250 27 22
info@baugenossenschaft-pilatus.ch



It Works ...seit 20 Jahren!
Praxisjubiläum 2021

Praxis für Therapie & Wellness
Craniosacraltherapie • Medizinische Massagen FA

Schleudertrauma?
Wir können helfen!

Medizinische Massagen, Fussreflex,
Craniosacral-Therapie für Babys und Erwachsene,
Spezialisierte Babytherapeutin, Boeger-Therapie,
Faszien und Narben lösen

Krankenkassen (Zusatzversicherung) und
Unfallversicherungen anerkannt

www.itworks-schumacher.ch

Nadja & Thomas Schumacher • Liebetsegg 2 • 6102 Malters • 041 497 12 07

Unsere Berater für Malters, Schwarzenberg, Werthenstein, Wolhusen und Umgebung stehen Ihnen gerne persönlich zur Seite.



EGLI BESTATTUNGEN

Luzern

Hallwilerweg 5, 6003 Luzern
www.egli-bestattungen.ch, 24 h-Telefon 041 211 24 44

David Beeler
Bestatter mit eidg. Fachausweis

Martin Mendel
Geschäftsleiter

Jürg Glanzmann
stv. Geschäftsleiter



FirstTEC.ch

SICHER AUF DEM DACH

First TEC GmbH
Kantonsstrasse 34
CH - 6102 Malters

Tel.: +41 76 415 90 50
Email: info@first-tec.ch
Web: www.first-tec.ch

Kurzfristige Terminvereinbarung wieder möglich.
Mo, Mi, Do, Fr



Nadja Meyer
Podologin EFZ

Esther Jacquemoud
Dipl. Podologin HF

GESUND BLEIBEN MIT GEPFLEGTEN FÜSSEN!

PODOLOGIE BIERI

Hellbühlstrasse 7, 6102 Malters
Tel. 041 497 30 00, info@podologie-bieri.ch
www.podologie-bieri.ch

Mehr Einsätze als im letzten Jahr

Am Samstag, 23. Januar 2021, hätte die jährliche Agathafeier der Feuerwehr Malters-Schachen stattgefunden. Corona machte jedoch auch den Wehrmännern einen Strich durch die Rechnung.

Da die Feuerwehr das Risiko einer möglichen Ansteckung vermeiden wollte, wurde die Agathafeier auf einen späteren Zeitpunkt verschoben. Die Feuerwehr Malters-Schachen hofft, dass Corona irgendwann zu Ende geht. Trotz Corona: Einsätze gab es auch im Jahr 2020. Die wichtigsten Zahlen dazu: Die Feuerwehr Malters-Schachen stand im Jahr 2020 55-mal im Einsatz. 2019 waren es 47 Feuerwehreinsätze. In Stunden gerechnet wurden im Jahr 2020 1356 Stunden für die Einsätze aufgewendet. 2019 waren es 924 Stunden. Die Differenz der Stunden geht hauptsächlich zulasten der Elementarschäden.

In neun Fällen rückte die Feuerwehr wegen Brandmeldeanlagen aus. In 13 Fällen brannte es. Zehn Einsätze mit 456 Stunden gehen zulasten der Elementarereignisse. Zu Ölunfällen kam es in fünf Fällen. Diverse Einsätze und technische Hilfeleistungen gab es noch neun.

Die nicht alarmmässigen Einsätze betrafen feuerpolizeiliche Kontrollen an Anlässen. Auch bei den nicht alarmmässigen Einsätzen wurden neun verzeichnet. Am 31. Dezember 2020 hatte die Feuerwehr einen Personalbestand von 130 Personen. Erfreulich ist, dass es im Jahr 2020 einiges zum Feiern gab.

Sie wurden befördert

Oberleutnant Peter Imfeld zum Hauptmann, Leutnant Bernhard Felder zum Oberleutnant, Kpl Hannes Rüedi zum Leutnant, Kpl Tim Ney zum Leutnant, Kpl Claudio Walker zum Wachmeister, Sdt Antonia Bachmann zum Korporal und Sdt Otmar Renggli zum Korporal.

Sie wurden geehrt

Für 30 Jahre: Sdt Oliver Müller; für 25 Jahre: Sdt Daniel Steffen; für 20 Jahre: Oblt Bernhard Felder, Wm Beat Brun, Wm Hans Rudolf Schacher und Kpl Stefan Burri; für 15 Jahre: Lt Benjamin Stübi; für 10 Jahre: Oblt Lukas Hermann, Wm Claudio Walker, Kpl Michael Huser, Sdt Walter Bachmann, Sdt Silvia Bucheli-Hänsli und Sdt Cornel Marbacher.

Sie sind neu in der Feuerwehr

Sdt David Fuchs, Sdt Christian Husmann, Sdt Kevin Kronenberg, Sdt Dominik Roos und Sdt Benjamin Stöckli (alle per 1. Januar 2020).

Sie wurden verabschiedet

Kpl Roland Wälti, Kpl Thomas Stadelmann, Sdt Daniel Steffen, Sdt Nicole Ritter, Sdt Walter Haas, Sdt Christoph Portner und Sdt Philipp Beyer (alle per 31. Dezember 2020).

Der detaillierte Jahresbericht der Feuerwehr Malters-Schachen kann auf der Homepage der Feuerwehr Malters-Schachen begutachtet werden.

Personelles



Eintritt Rita Fischer

Rita Fischer wird ab 1. April 2021 als Assistenz Ressortleitung Infrastruktur (80%) auf dem Gemeindeammannamt arbeiten. Wir wünschen Rita Fischer einen guten Start und viel Freude bei der neuen Tätigkeit.

Austritt Timur Babacanli

Timur Babacanli beendet seine Anstellung als Sachbearbeiter Infrastruktur und Unterhalt per 31. März 2021. Wir bedanken uns herzlich bei Timur für seinen Einsatz für die Gemeinde Malters.

Baubewilligungen März 2021

Gestützt auf die durchgeführten Verfahren konnten bewilligt werden:

- Werner Bucheli, Ei 2, 6102 Malters; Ersatzneubau Wohnhaus, Teilabbruch Gebäude Nr. 23 sowie Abbruch Nr. 23c und 23d, Grundstück-Nr. 960
- Schul- und Wohnzentrum Standort Malters, Lukas Baeschlin, Kantonsstrasse 30, 6102 Malters; Umbau Schulhaus Brunau, Grundstück-Nr. 857
- Sabrina und Silvan Riedweg, Moosmättli, 6102 Malters; Anbau IV-Hebeebühne für Rollstuhl an Wohnhaus, Grundstück-Nr. 1520
- Abib und Ismije Isaj, Luzernstrasse 76, 6102 Malters; Einbau Gipswand sowie Durchbruch Wandteile (neu 4-Zimmer-Wohnung), Grundstück-Nr. 1717
- Sandro und Remigi Niederberger, Luzernstrasse 64, 6102 Malters; Umbau und Ausbau Einfamilienhaus sowie Heizungsersatz durch LWW-Pumpe, Grundstück-Nr. 1854
- Werner Helfenstein, Neuhaus, 6016 Hellbühl; Umnutzung Schweinestall zu Bio-Hühner-Aufzuchtstall, Erstellen zwei Futtersilos sowie Neubau sechs mobile Biomastställe inkl. Erschliessung, Grundstück-Nrn. 942, 1083
- Thomas Hostettler, Bachweg 8b, 6102 Malters; Heizungsersatz durch Luft-Wasser-Wärmepumpenanlage, Grundstück-Nr. 1723
- DARF GmbH, Daniel Müller, Haldenrain 4, 6102 Malters; Einbau Galerie für Umplatzierung Sitzplätze im Restaurant Sie7e, Grundstück-Nr. 370

Schriftlich statt von Tür zu Tür

Die Corona-Situation im Herbst zwang die Pro Senectute, einiges zu verändern. Es gab keine persönliche Haussammlung, sondern eine schriftliche Sammlung.

Anfang Oktober 2020 waren die freiwilligen Helfer/innen der Pro Senectute Kanton Luzern in Malters unterwegs und verteilten Briefe in die Briefkästen. So kamen in der Gemeinde Malters 13215 Franken zusammen. Das sind 47 Prozent Franken weniger als 2019. Im Namen von Pro Senectute Kanton Luzern dankt Gertrud Fischer, Ortsvertreterin von Malters, allen Spenderinnen und Spendern ganz herzlich für die wertvolle Unterstützung. Ein

grosses Dankeschön geht auch an alle Freiwilligen für ihren Einsatz. Der in Malters verbleibende Anteil wird auch dieses Jahr für die Altersarbeit in der Gemeinde eingesetzt. Pro Senectute Kanton Luzern setzt sich für ein möglichst langes und selbstbestimmtes Leben in den eigenen vier Wänden ein. Doch manchmal braucht es wenig, um als älterer Mensch unerwartet in eine Notlage zu geraten. Pro Senectute schaut hin und handelt. Mit der kostenlosen und diskreten Sozialberatung ist Pro Senectute für Betroffene da – gezielt und unkompliziert. Pro Senectute Kanton Luzern hilft in schwierigen Situationen, Lösungen zu finden und die Lebensqualität zu verbessern.



TORBAU
Schmidiger
6105 Schachen/LU
Tel. 041 497 35 53 www.torbauschmidiger.ch



Industriertor Sektionaltor Kipptor Flügelitor

IHR GARTEN
UNSERE HERAUSFORDERUNG



J. Uebelmann
Gartengestaltung AG

6102 Malters Tel. 041 497 22 93
info@uebelmann-garten.ch
www.uebelmann-garten.ch

Bestattungen

Im Todesfall



Guido Duss
Halde 3
6106 Werthenstein

Tel. 041 490 14 27
Fax 041 490 14 26
www.schreiner Reiduss.ch

Tag- und Nachtdienst

Ihr Ansprechpartner mit langjähriger Erfahrung
in Ihrer Nähe

LASTWAGEN
SERVICE
MALTERS AG




- Top Reifenservice / Beratung
- Klimaservice und Abgaswartungen
- Pneueinlagerungen
- Lenkgeometrie

Testen auch Sie
unseren Service!

Eistrasse 24 6102 Malters
Werkstatt +41 (0) 41 497 23 40
Pneuhäus +41 (0) 41 497 47 47
www.lsmag.ch lsm@lsmag.ch

**Unsere Neuen aus dem
eigenen Nachwuchs.**




**Voll Korn,
voll schlau.**

Mit Fotos die Gemeinde dokumentieren

Fotos aus längst vergangenen Zeiten, Landschaftsbilder oder Aufnahmen von Liegenschaften: Die Gemeindeverwaltung von Malters will ihr Bildarchiv auffrischen und für die Bevölkerung digital zugänglich machen. Sie ist dabei auf die Mithilfe der Malterserinnen und Malterser angewiesen.

Bilder von vergessenen Handwerksberufen, Brauchtumsanlässen oder Landschaftsaufnahmen: Das sind allesamt Zeitdokumente von unschätzbarem Wert. Sie machen die Vergangenheit einer Gemeinde lebendig und greifbar. Aus diesem Grund will die Gemeinde Malters ein umfangreiches Bildarchiv anlegen. Sie hofft dabei auf die Mithilfe der Malterser Bevölkerung.

Greifen Sie gerne zur Fotokamera und schiessen Sie Bilder von Malters, die Sie gerne mit der Öffentlichkeit teilen möchten? Interessiert es Sie, wie sich der Lebensraum der Gemeinde verändert? Und unternehmen Sie gerne fotografische Streifzüge? Dann können Sie sich gerne bei uns melden.

Das Vorgehen ist einfach

Schreiben Sie eine Mail an die Gemeindeganzlei (gemeindeganzlei@malters.ch). Wir werden uns bei Ihnen melden und Ihnen dazu einen Link mailen, wo die Fotos hochgeladen werden können. Wichtig: Die Bilder sollten so abgespeichert sein, dass klar ist, wann das Foto gemacht wurde, was auf dem Bild zu se-



Blick Richtung Industrie Ei

hen ist und wer das Bild fotografiert hat.

Beispiel: 2020_März_KleineEmme_HansMuster.

Wenn auf dem Foto mehrere Personen abgebildet sind, bitte die Personenangaben wie folgt angeben: (v.l.) für «von links» und dann Vorname, Name, Funktion.

Beispiel: (v.l.): Hans Muster, Sakristan

Liefen Sie uns bitte ein Foto mit genügender Qualität. Also keine unscharfen

oder verschwommenen Bilder. Die Bilder sollten eine Auflösung von mindestens 1 MB aufweisen. Die Fotos bitte nicht bearbeiten oder in ein Word-Dokument einfügen. Am besten senden Sie uns die unbearbeitete Aufnahme als .jpg- oder .tiff-Datei.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe. Haben Sie Fragen oder Anregungen? Nähere Auskünfte geben Ihnen Aurelia Troxler (Gemeindeganzlei) oder Dani Wyss (Gemeinderat).

Handänderungen

Bühl 3, Bucheli Anton sel. an Bucheli Anton Franz Erben

Ei, Bucheli Werner an Julemaka AG

Ei, Bucheli Werner an PD Verwaltungs AG

Haldenhüsli, Markus Renggli Immobilien AG an S4 Immobilien AG

Haldenhüsli, Markus Renggli Immobilien AG an Schumacher Martin und Marie-Gabrielle

Klostermättli, Burkhardt Reto an Burkhardt Lukas

Luegetenmatte 1b, Fessler-Huber Daniela an Fessler-Huber Daniela und Fessler Bruno

Luzernstrasse 55, Burkhardt Reto an Burkhardt Lukas

Muoshofstrasse 2, Sperl-Stadelmann René und Christa an Zink-Faludi Michael und Edit

Ober Luegeten 8, Kölla Felix an Kölla Yves

Unterfeld 4/4a, Hafner-Schmid Irene sel. an Hafner-Schmid Irene Theresia Erben

Unterfeld 4/4a, Hafner-Schmid Irene Theresia Erben an Hafner Ludwig

Sonnenrain 3e, Komoni Nikolle an Wiltschek André

Spahau, Racine Hans an Lötscher Tiefbau AG

Sigristhalde 14, Häfliger-Riley Alois und Elizabeth an Häfliger Pascale

Wipfern 2, Husmann Bruno an Husmann Christian

Zwingstrasse 6, Marbacher-Birrer Franz und Maria an Studhalter-Marbacher Anita

RAV statt Arbeitsamt

Anmeldung zur Arbeitsvermittlung

Wie bereits in der Dezember-Ausgabe des INFO MALTERS bekannt gegeben, übernehmen die Regionalen Arbeitsvermittlungszentren (RAV) der Gemeinden die Aufgaben des Arbeitsamtes bzw. die Erstanmeldung der stellensuchenden Personen. Für Stellensuchende von Malters hat dies zur Folge, dass sie sich für die Erstanmeldung ab **1. April 2021** an das RAV Wolhusen wenden müssen. Am besten vereinbaren Sie vorgängig telefonisch (041 209 13 00) einen Termin zum Erstanmeldegespräch. Nehmen Sie folgende Dokumente zur Anmeldung mit: amtlicher Ausweis, Ausländerausweis, AHV-Karte/Krankenkassenkarte, Kündigungsschreiben, Arbeitsvertrag des letzten Arbeitgebers, Lebenslauf. Mehr unter www.was-luzern.ch/wira.

Superschnell. Und super- unterhaltsam.

ebl-telecom.ch

Highspeed Internet, TV sowie
Festnetz- und Mobiltelefonie
zu besten Preisen.

EBL Telecom AG | Bahnhofstr. 28, 3076 Worb
info@ebl-telecom.ch, T 0800 325 000



Metallbau Glasbau Tortechnik

Kontaktieren Sie uns

Tantec GmbH
Luzernstrasse 88
6102 Malters

☎ 041 525 46 46
info@tan-tec.ch
www.tan-tec.ch

Krummenacher

MÖBELWERKSTATT & MONTAGEN GMBH

KANTONSSTRASSE 19
6102 MALTERS

SIE TRÄUMEN – WIR MACHEN.

WWW.SCHREINER-KRUMMENACHER.CH

041 497 31 92
079 691 30 78



Der Schreiner
Ihr Macher

schreiner.ch

Wir stellen alles in den Schatten!

- Lamellenstoren
- Sonnenstoren
- Alu-Fensterladen
- Rollläden
- Holzrollläden
- Insektenschutz
- Innenbeschattungen
- Spezialbeschattungen
- Steuerungen
- Reparaturen aller Marken



Fuhrmann Storenbau AG
6102 Malters
6003 Luzern
Telefon 041 497 48 48
www.fuhrmann-storen.ch

Moderne Tankstelle und Autowaschanlagen – durchgehend geöffnet



GARAGE B. SEEBERGER AG

Industriestrasse 32, 6102 Malters
T 041 499 70 80, M 079 340 54 54
info@garage-seeberger.ch

Die Vorfreude auf die Markthändler

Letztes Jahr konnte der Frühlingsmarkt wegen der Pandemie nicht durchgeführt werden. Heuer ist Marktchef Josef Portmann optimistisch, dass auf dem Dorfplatz am 8. April ein emsiges Treiben herrschen wird.

Auf dem Dorfplatz an der Weihermatte erwartet die Besucherinnen und Besucher am Donnerstag, 8. April, ein spannendes Warensortiment. Es soll sie gluschtig machen und sie zum Einkaufen einladen. An diesem Datum – immer am ersten Donnerstag nach Ostern – findet der Frühlingsmarkt statt und soll viele Besucher anlocken. Verantwortlich für die Durchführung ist auch heuer Josef Portmann. Er ist der Marktchef, seit mittlerweile fast 20 Jahren. Der frühere Lebensmittelkontrolleur teilt die Marktstände ein, kassiert bei den Marktstellern die Standgebühren und ist Ansprechperson bei allgemeinen Fragen rund um den Frühlingsmarkt. «Der Frühlingsmarkt ist ein guter Treffpunkt für die einheimische Bevölkerung und für die Marktfahrer eine ideale Gelegenheit, ihre Produkte anzubieten», sagt Josef Portmann. Dankbar ist er für die Unterstützung vom Werkhof mit Chef Chregu Stübi und von Werner Wigger vom Dorfzwing Malters. «Diese Zusammenarbeit klappt ausgezeichnet.»

Rund 30 bis 35 Marktfahrer bieten Jahr für Jahr ihre Produkte zum Kauf an. Sie kommen aus der ganzen Schweiz. Auch Einheimische machen mit. «Für Malterser, Schwarzenberger



Dieses Jahr soll es wieder möglich sein, die verschiedenen Märkte zu besuchen.

oder Schachner habe ich immer Platz.» Der Marktchef ist überzeugt, dass auch dieses Jahr ein spannendes Warensortiment angeboten wird, auch wenn dies in der heutigen Zeit nicht immer einfach sei, wie Portmann sagt.

Neben dem Frühlingsmarkt ist Josef Portmann auch für den Herbstmarkt, den Chilbimarkt (dieser findet jeweils am Chilbi-Montag statt) und die Schausteller (Chilbibahnen) zuständig. «Ich habe in meiner Tätigkeit als Marktchef viele treue, angenehme Markthändler kennengelernt. Sie kommen, egal bei welchem Wetter», sagt Portmann. Mühe hat er mit jenen Marktfahrern, die unentschuldig nicht auftauchen oder kurzfristig aus fadenscheinigen Gründen absagen.

Am ersten Samstag im Monat

Der Monatsmarkt, wo Gemüse, Brot, Käse, Würste oder Früchte verkauft wer-

den, findet im Sommerhalbjahr jeweils am ersten Samstagvormittag im Monat statt. Für 2021 ist der Monatsmarkt an folgenden Daten geplant: 1. Mai, 5. Juni, 3. Juli, 4. September, 2. Oktober.

Überwiegend regionale, frische, saisongerechte und landwirtschaftlich produzierte Nahrungsmittel sind erwünscht. Aber auch überregionale Produkte und Spezialitäten sowie Angebote von bestehenden Malterser Geschäften sind erwünscht. Die Anbieter können ihren eigenen Stand mitnehmen oder beim Dorfzwing Malters bei Werner Wigger, Helmern, Malters, 079 452 89 59, einen Stand mieten. Damit der Monatsmarkt ein Erfolg wird, sind wir auf Unterstützung angewiesen. Interessierte melden sich bei sibylle.boos@malters.ch. Wir freuen uns auf viele Anfragen von interessierten Marktstellern und auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher.

Der Appell an die Hundehalter

Die Verunreinigung von Strassen, öffentlichen Plätzen wie dem Schulareal, Feldern und Wäldern durch Hundekot ist nicht nur ein hygienisches Problem und Ärgernis, sondern stellt eine Gefahr für die Gesundheit von Mensch und Tier dar, kann zu gefährlichen Infektionen führen.

Übertragung von Salmonellen und Bandwürmern sind möglich. Ausserdem kann der Hundekot zu verschiedenen Augen-, Leber-, Lungen- und Gehirnerkrankungen führen. Aufgrund der möglichen Gefahren wird an die Hundehalter appelliert, ihrer Aufnahmepflicht nachzukom-

men und den Hundekot einzusammeln. Das Liegenlassen von Hundehäufchen stellt eine Ordnungswidrigkeit dar.

Kühe werden krank

Das Zusammenleben im ländlichen Raum setzt gegenseitige Rücksichtnahme und Respekt voraus. Vor allem Hundehalter und Landwirtschaft geraten häufig in Konflikt über liegen gelassene Hundehäufchen. Der Hundekot stellt eine Gefahr für die Landwirtschaft dar. Werden verunreinigte Gräser von den Kühen gefressen, kann dies die Tiere krankmachen oder sogar zu Totgeburten führen. Überreste von Hundekot in der Heuernte haben zur Folge, dass ein

grosser Teil des Winterfutters von den Kühen verweigert wird.

Beutel auf Vorrat mitnehmen

Malters stellt sicher, dass genügend Robidogs – Hundekot-Sammeleimer – zum Beseitigen von Hundekot vorhanden sind. Bei den Eimern werden kostenlos Beutel für die ordnungsgemässe Entsorgung zur Verfügung gestellt. Die Anwendung der Beutel ist einfach. Es ist empfehlenswert, einige Beutel auf Vorrat mit sich zu führen. So ist auch bei längeren Spaziergängen vorgesorgt, dass die Hinterlassenschaft des Vierbeiners nicht auf der Weide, auf Spielplätzen oder auf Wegen liegen bleibt.



Ihre Ziele
im Fokus

Wir erstellen Ihre Steuererklärung

- Unterstützung und Begleitung in Steuerfragen
- Erstellen der Steuererklärung für Privatpersonen
- Aufzeigen von Steueroptimierungspotential
- Unterstützung bei Einsprachen und Vertretung gegenüber Steuerbehörden

Buck Treuhand AG

Luzernstrasse 100, 6102 Malters
Tel. 041 497 20 50, www.buck-treuhand.ch

Neuanlagen Umbauten Reparaturen

ELEKTRO HOF

Oskar Hof
eidg. dipl.
Elektrinstallateur
Kirchweg 14
6103 Schwarzenberg
Tel. 041 497 17 84
Fax 041 497 07 84
elektrohof@bluewin.ch

Das Elektrofachgeschäft in Ihrer Nähe!

Coiffeur Steiner

EIDG. DIPL. DAMEN & HERREN COIFFEUR

LUZERNSTRASSE 57

6102 MALTERS

041 497 23 10

WWW.COIFFEUR-STEINER.CH

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH



Qualität
beginnt mit
Planung und
Design

Wir hören zu, beraten und bringen Sie auf Ideen. Wir fertigen und montieren in höchster Qualität. Ob ein einzelnes Möbelstück, ein ganzer Umbau oder Ihre neue Küche: Unsere Arbeit ist unsere Leidenschaft, Ihre Begeisterung unser Ziel.



STULZ AG

Schreinerei Innenarchitektur

Ein Jahr mit vielen Herausforderungen gut gemeistert

Die Spitex blickt auf ein herausforderndes Jahr 2020 zurück. Die Corona-Pandemie stellte die Institution vor grosse Herausforderungen. Trotz Corona konnte die Spitex Malters ein sehr gutes Ergebnis erzielen – bei einem Umsatzvolumen von rund 5,6 Millionen Franken ein höheres als 2019.

Das sichtbare Lachen der Spitex-Mitarbeitenden ist seit März 2020 durch den Mund-Nasen-Schutz verdeckt. Die Lernenden und Studierenden, die neuen Mitarbeitenden wie auch die Klientinnen und Klienten haben die ganzen Gesichter ihrer Mitarbeitenden noch nie gesehen. Das ist sehr befremdlich. Die nonverbale Kommunikation musste in verbale umgewandelt werden, da die Mimik nicht erkennbar war und ist. Ein grosses Dankeschön den Klientinnen und Klienten für ihre vorbildliche Verhaltensweise. Es war auch für sie nicht einfach, ab Herbst bei den Einsätzen der Spitex einen Mund-Nasen-Schutz zu tragen. Die Geschäftsleiterin Regula Vogel ist stolz, dass die Mitarbeitenden das Vertrauen der Klientinnen und Klienten dennoch so gut aufbauen konnten. Im Jahr 2020 arbeiteten 55 Mitarbeiterinnen und Lernende bei der Spitex Malters in rund 27,45 Vollzeitstellen (ohne Lernende). Zusätzlich beschäftigt die Spitex Malters eine Reinigungsmitarbeiterin, eine Mitarbeiterin für die Wäscheversorgung und eine Mitarbeiterin Mütter- und Väterberatung für Ferienablösung.

Knappes Schutzmaterial

Das Jahresmotto 2020 der Spitex Malters war «Gemeinsam». Wie treffend dies

doch für das Jahr 2020 war. Gemeinsam wurde die schwierige Zeit gemeistert. Immer wieder fielen Mitarbeitende wegen Corona aus. Viele opferten ihre Freizeit und übernahmen deren Einsätze. Um die an Covid-19 erkrankten Klientinnen und Klienten zu schützen und sich um sie zu kümmern, trugen die Mitarbeitenden Schutzkleidung. Oder sie drehten ein Video, welches erklärt, wie sicher und gut geschützt die Klientinnen und Klienten gepflegt werden können. Im Frühling wurde das Schutzmaterial extrem knapp und die Preise schnellten in die Höhe. Dank vieler Unternehmen von Malters, die der Institution Schutzmittel überliessen, und viel Recherche im Internet hatte die Spitex Malters nie einen Engpass mit Schutzmaterial. Trotzdem: Die Spitex zahlte zum Teil für normale medizinische Masken pro Schachtel bis 40 Franken, normalerweise kosten diese zirka 7 Franken. Die Materialkosten belasteten das Budget sehr. Aus diesem Grund beschloss die Spitex, Mitarbeitende für die Covid-19-Testzentren zur Verfügung zu stellen. Mit rund 232 Arbeitsstunden im Jahr 2020 konnte die Rechnung so entlastet werden.

Im Frühling errichtete die Spitex auf dem Sitzplatz beim Zentrum ein eigenes Testzentrum, um die belasteten Hausärzte zu entlasten, und testete ihre Patientinnen und Patienten vor Ort. Die Zusammenarbeit mit den Hausärzten war während dieser schwierigen Zeit immer konstruktiv und wertschätzend. Dank all dieser Faktoren und der effizienten Planung der Einsätze konnte die Spitex ein sehr gutes Ergebnis erzielen. Das Umsatzvolumen bewegt sich zwischenzeitlich bei insgesamt rund 5,6 Millionen Franken.

Neue Führungsebene

Veränderungen im gemeindeeigenen Betrieb hat es auch auf der obersten Führungsebene gegeben. Im August verabschiedete die Spitex die Sozialvorsteherin Christine Buob. An dieser Stelle möchte ihr die Spitex für den unermüdbaren Einsatz zum Wohl der Klientinnen und Klienten wie auch der Mitarbeitenden danken. Gespannt waren die Spitex-Mitarbeitenden auf den neuen Sozialvorsteher Claudio Spescha, den die Spitex herzlich willkommen hiess. Mit Freude durfte die Spitex feststellen, dass er ein sehr versierter und professioneller Sozialvorsteher ist. Er nimmt die Bedürfnisse sehr ernst, denkt – mit Blick auf die Mitarbeitenden und die Klientinnen und Klienten – weitsichtig mit und weiss um die Wichtigkeit der Spitex im Dorf.

Mehr pflegerische Leistungen

Im Jahr 2020 beanspruchten 262 Klienten (Vorjahr: 265 Klienten) von Malters und Schwarzenberg pflegerische wie auch hauswirtschaftliche und betreuerische Leistungen der Spitex Malters. Nach Geschlechtern aufgeteilt: 169 Frauen (Vorjahr: 172) und 93 Männer (93). Aus der Gemeinde Malters stammten 205 Klienten, aus Schwarzenberg 52 Klienten. Die restlichen sechs Klienten waren in Malters im Aufenthalt, wobei deren Restfinanzierung über die Wohn-gemeinde der Klienten verrechnet wurde. Die pflegerischen Leistungen stiegen im Vergleich zu 2019 um 1569 Stunden.

Nur noch medizinische Fahrten

Die Spitex Malters bietet Fahrdienste an, sei es zum Arzt, zur Therapie, ins Spital, zur Kur oder für spezielle Besorgungen.



Das Team der Spitex Malters

Dieses Angebot wird von freiwilligen Fahrern geleistet. Im Jahr 2020 musste die Spitex die Fahrerinnen und Fahrer in den Lockdown schicken, da sie laut BAG zu den Risikopatienten gehören. Die Spitex suchte Freiwillige, die zum Beispiel im Moment nicht arbeiten konnten, und wurde fündig. Dank dieser engagierten Freiwilligen konnte die Spitex den Fahrdienst aufrechterhalten. Aufgrund der Covid-19-Situation bot die Spitex nur noch medizinisch wichtige Fahrten an. Dies zeigt sich auch in der Statistik. Im Berichtsjahr wurden 1643 Fahrten (Vorjahr 1963 Fahrten) und rund 29 390 Kilometer (Vorjahr 28 224 Kilometer) von unserem Fahrdienst zurückgelegt. Die Einwohner von Malters nutzen den Fahrdienst zu 91 Prozent und die Bewohner von Schwarzenberg zu 9 Prozent.

Entlastungsdienst gestoppt

Den Entlastungsdienst, den die Spitex im November 2019 ins Leben gerufen hat, wurde im Frühling gestoppt, da die Gefahr einer Übertragung von Covid-19 für die Klientinnen und Klienten zu gross war. Viele Bewohner und Bewohnerinnen von Malters und Schwarzenberg waren sehr isoliert und auch einsam. Als der Entlastungsdienst wieder eingesetzt werden durfte, war es ein sehr wichtiges Angebot in dieser schwierigen Zeit. Die Spitex leistete rund 243 Stunden Entlastungsdienst bei vier Männern und zwölf Frauen.

Neues Angebot

Seit Mai 2020 bietet die Spitex ihren Klientinnen und Klienten einen 24-Stunden-Pikettdienst an. Die Institution konnte vier Pflegefachfrauen gewinnen, die diese wichtige Arbeit übernehmen. Die Klientinnen und Klienten schätzen diese Frauen sehr, können sie doch beruhigt und sicher auch in der Nacht zu Hause bleiben.

Weitergebildet und vertieft

Der Spitex Malters ist es sehr wichtig, gut ausgebildete Mitarbeitende zu haben. Dies erfordert aber auch stetige Weiterbildungen. Im Coronajahr konnten noch zwei Weiterbildungen durchgeführt werden, danach war dies nicht mehr möglich. Alle Mitarbeitenden besuchten den jährlich wiederkehrenden Validationsvertiefungstag im Februar. Zum ersten Mal schulte die Spitex auch die Freiwilligen des Fahrdienstes und Entlastungsdienstes in dieser Kommunikationstechnik. Die neuen Mitarbeitenden durften an der



Livia Burri beim Richten der Medikamente

Polzeischule in Hitzkirch den Grundkursstag, die anderen Mitarbeitenden eine halbtägige Weiterbildung zum Thema Gewaltprävention besuchen. An den Teamsitzungen, die physisch stattfinden konnten, wurden die Mitarbeitenden im Bereich Psychiatrie geschult und die Lernenden und Studierenden machten Fachvorträge.

Ein Ausbildungsbetrieb

Die Spitex Malters ist ein Ausbildungsbetrieb und bildet zurzeit sechs Personen als Fachfrauen Gesundheit EFZ aus. Im August starteten Céline Burri und Lynn Linder ihre Ausbildung zur Fachfrau Gesundheit EFZ. Das Studium zur Pflegefachfrau HF nahmen im Berichtsjahr Christine Cavalera und Rahel Schmid in Angriff. Im Jahr 2021 werden noch zwei Studierende HF starten. Mit Monika Vogel als Ausbildungsverantwortliche und ihren Berufsbildnerinnen hat die Spitex

motiviert Fachleute, die die Auszubildenden und Studierenden fachkompetent und mit Herz begleiten.

«Zäme wachse – zämewachse»

Das Jahr 2021 steht bei den Spitex-Mitarbeitenden unter dem Motto «Zäme wachse – zämewachse». Das Jahresmotto passt zur Übernahme der Tagesbetreuung immomänt. Die Spitex freut sich, zusammen mit dem immomänt-Team die so wichtige Aufgabe der Betreuung von an Demenz erkrankten Menschen wahrzunehmen. So trägt die Spitex viel zur Entlastung der pflegenden Angehörigen bei, damit diese Menschen noch lange in ihrem gewohnten Umfeld bleiben können.

Den vollständigen Jahresbericht der Spitex Malters lesen Sie auf der Homepage www.spitex-malters.ch.



Der Fahr- und Entlastungsdienst bei einer Weiterbildung

LÖTSCHER LOGISTIK

Mehr Werte schaffen.



EntsorgungPlus
 Profitieren auch Sie von unseren Leistungen. Von Muldenservice und Entsorgung in Ihrer Nähe über Recycling oder Lieferung von Kies und Beton. Der Umwelt zuliebe.

Lötischer Logistik AG
 Spahau 3
 CH-6014 Luzern
 T +41 41 259 0777
www.logistik-plus.ch

ABDICHTUNGEN

G. Wechsler GmbH

Eistrasse 16
6102 Malters

Tel 041 497 44 66
Fax 041 497 47 87

- Fugendichtungen
- Fugensanierungen
- Dampfsperren
- Brandabschottungen

KAO-FELDER GMBH
 Luzernstrasse 31
 6102 Malters
 041 497 06 73
willkommen@kao-felder.ch
kao-felder.ch

Von der Gebäudeversicherung Luzern zugelassener Kaminfeger-Betrieb

KAMINFEGER
 ANTI-KOFENBAU
 OFENBAU

IHR KAMINFEGER

professionell & sauber



FISCHER

EIER MALTERS



EIERAUTOMAT
24 h Eierverkauf
 Mettlenmatte 7, Neumatt 1

Mettlenmatte 7
 CH-6102 Malters
 Tel. +41 41 497 23 30
info@fischereier.ch
www.fischereier.ch



Der Nissan LEAF - jetzt mit Fr. 7000.- Elektrobonus.

Nissan LEAF MY20 VISIA 40 kWh/150 PS: Katalogpreis Fr. 34 790.-, abzüglich Nissan Top Bonus Fr. 7000.-, Aktionspreis Fr. 27 790.-, unverbindliche Preisempfehlung. Nur bei teilnehmenden Nissan Partnern in der Schweiz. Die Aktion läuft bis zum 31.03.21 oder bis auf Widerruf. Bezeichnung und Höhe der Prämie können kantonal abweichen. Fragen Sie dazu Ihren Nissan Partner. Elektrischer Verbrauch kombiniert: 17,1 kWh/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 0 g/km; Energieeffizienz-Kategorie A.

Seit mehr als 30 Jahren Ihr NISSAN Partner!

GARAGE MARCEL STALDER AG
 Spahau 4 • 6014 Luzern-Littau • Tel.: 041 250 46 66
www.garagestalder.ch
 Batterie- und Pneuhäuser - Reparatur & Verkauf sämtlicher Marken

NISSAN INTELLIGENT MOBILITY





Die virtuelle Vollversammlung

Ein Treffen via Laptop statt einer physischen Zusammenkunft

Im Rahmen der Schülerpartizipation tib finden jährlich fünf Vollversammlungen statt. Dabei treffen sich alle Mitglieder der Schulgemeinschaft Muoshof. Moderiert werden diese Treffen jeweils von besonders mutigen und engagierten Schülerinnen und Schülern.

Wegen Covid-19 dürfen diese Vollversammlungen leider nun schon seit einem Jahr nicht mehr wie gewohnt physisch stattfinden. Weil diese Treffen jedoch für das «Wir-Gefühl», eine engagierte Gemeinschaft und ein gutes Zusammenleben im «Muoshof» sehr wichtig sind, wurden mit viel Engagement Online-Vollversammlungen abgehalten. Sie können die physischen Treffen zwar nicht ersetzen, sind in dieser ausserordentlichen

Situation jedoch sehr willkommen. Wie gut man eine solche Vollversammlung umsetzen kann, zeigten im Februar Lukas und Lars. Beide hatten sich sehr gut vorbereitet und mit aufgesetztem Piratenhut passend zur Fasnacht durch das Programm der dritten Vollversammlung geführt. Nebst wichtigen Informationen, Beiträgen zum Jahresmotto «Old Times» und einem kurzen Beitrag zur abgesagten Fasnacht gab es zwei Aufträge an alle Klassen. Drei Schülerinnen aus zwei OKs waren ebenfalls mit dabei.

Mehr Bewegungsmöglichkeiten

Ella berichtete aus dem OK «Gestaltung des Aufenthaltsraumes» über die vielen Ideen der Arbeitsgruppe, welche durch die Innenarchitektin Sabine Jossevel unterstützt wurde. Laura und Nora vom

OK «Outdoor-Pausen-Kiste» gaben Einblicke in ihre beiden Vorhaben und schienen zuversichtlich, dass es mit dem Outdoor-Töggelikasten sowie einem kleinen Sortiment an Bällen schon bald funktionieren könnte und somit alle Lernenden in der Pause mehr Bewegungsmöglichkeiten haben werden.

Zurück zur «Normalität»

Vielen Dank an alle, welche sich für unsere Gemeinschaft einsetzen und mithelfen, unsere Schule kontinuierlich zu optimieren. Es war eine informative, interessante und lustige Online-Vollversammlung. Die Urknall-Einlage hat sicherlich die Herzen aller Fasnächtler berührt. Hoffen wir, dass bald Normalität einkehrt und wir uns alle wieder physisch treffen können.

H.R. LÖTSCHER
 Farnbüel 3
 6105 Schachen/LU
 Telefon 041 497 06 17
 Mobile 079 308 92 27
 hrlotscher@bluewin.ch



Malerarbeiten & Tapezieren
Neubauten - Umbauten - Renovationen

Den 4 x 4 für
 Ihren steilen Rasen
 bis 70% Steigung.



Fachgeschäft für automatische
 Rasenmäher.

**Ihr Spezialist seit 1996 mit
 Husqvarna Automower®**

Unverbindliche Beratung vor Ort.
Rufen Sie uns an!

Geschäftsinhaber: Martin Bachmann und
 Daniel Brun

Fachgeschäft
RIEDWEG
 Motorgeräte AG

Eistrasse 6
 6102 Malters
 www.riedweg.ch
 Tel. 041 497 15 66 Fax 041 497 15 73

Pendola GmbH

FASSADEN METALLBAU ROHRLEITUNGSBAU

EISTRASSE 8 · 6102 MALTERS




Lindenhausstrasse Luzern



Schulhaus Bündmöhli Malters



Pirmin Zurbriggen Saas Almagell



MFH Ennenmatt Schwarzenberg

Sanitär



Heizung



Lüftung



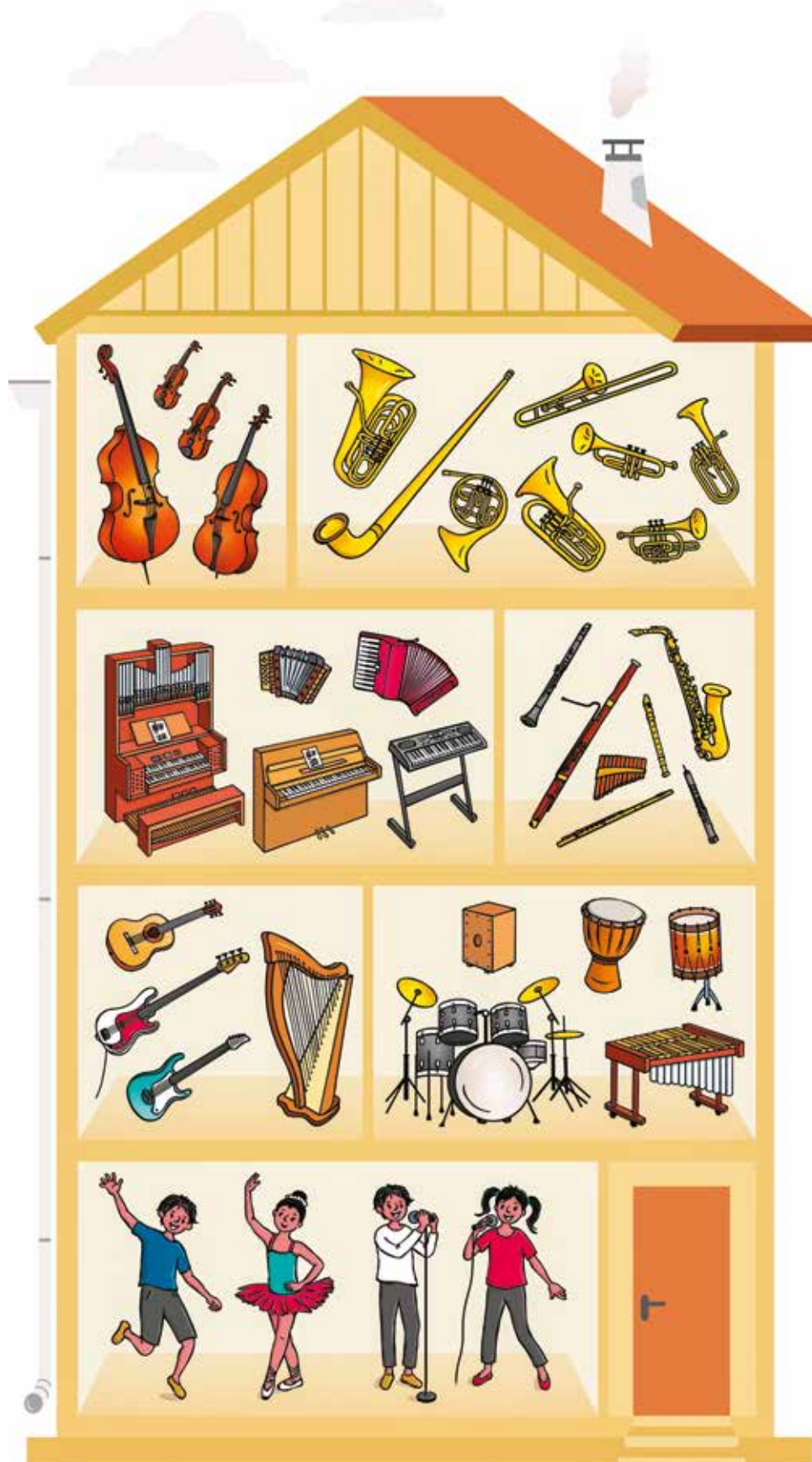
www.fuchs-mueller.ch



FUCHS & MÜLLER AG

Haustechnik | Heizung | Sanitär | Lüftung
 Kriens & Schwarzenberg 041 320 75 76

Eintreten ins Haus der Musik



higkeiten gefördert. Mehr auf www.musikschule-malters.ch. Die Musikschule Malters steht allen Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen offen, um ihr Wunschinstrument zu erlernen. Um mit uns in Kontakt zu treten, haben Sie mehrere Möglichkeiten:

- Instrumentenparcours, Samstag, 24. April 2021, 10.00, 11.00 oder 12.00 Uhr, im «Bündtmättli»: Kennenlernen der Instrumente und Lehrpersonen (Durchführung infolge Corona noch unsicher – Anmeldung erforderlich).
- Besuchen Sie mit Ihrem Kind die Webseite www.musikschule-malters.ch.
- Neu: digitaler Instrumentenparcours von Kindern für Kinder
- Laden Sie die neue Musikschul-App mit dem klingenden «Haus der Musik» herunter und tauchen Sie mit Ihrem Kind ein in die Welt der Musik und der Musikinstrumente.
- Vereinbaren Sie mit Ihrem Kind einen Termin für eine Schnupperlektion à 20 Minuten mit einer Lehrperson der Musikschule Malters (22. März bis 22. Mai 2021).
- Schauen Sie mit Ihrem Kind zu bei einer Unterrichtslektion mit Voranmeldung bei einer Lehrperson der Musikschule Malters (22. März bis 22. Mai 2021).
- Für die Beratung zum Instrument und zum Unterricht stehen Ihnen die Lehrpersonen der Musikschule Malters gerne zur Verfügung.
- Für administrative und organisatorische Auskünfte steht Ihnen Katharina Beer unter 041 466 99 44 oder sekretariat@musikschule-malters.ch gerne zur Verfügung.
- Für die Beratung zur Wahl des Instruments steht Ihnen die Musikschulleiterin Judith Reinert unter Telefon 041 499 66 48 oder schulleitung@musikschule-malters.ch gerne zur Verfügung.
- Beachten Sie den Anmeldeschluss für das Schuljahr 2021/22 am Samstag, 22. Mai 2021.

Mit dem Frühlingsbeginn startet die Anmeldezeit der Musikschule Malters. Die Anmeldung für den Einzel- wie auch den Ensembleunterricht muss jährlich erneuert werden.

Das Erlernen eines Instruments ist für die Entwicklung der Kinder und Jugendlichen sehr förderlich. Neben den musikalischen Fähigkeiten werden auch emotionale und soziale Fähigkeiten gefördert.



SCAN ME

Weitere Infos zur Musikschule gibt es via Scan.



wohnen malters
Genossenschaft seit 1954



Für langfristige und sichere Mietverhältnisse!
Seit 1954.

Wohnungsangebote online unter:
www.wohnen-malters.ch



GM Markus Grüter GmbH
Parkett . Bodenbeläge . Schreinerei



Allmend 4 . 6102 Malters . 041 497 46 36 . parkett-grueter.ch

Malergeschäft **Bieri 30** GmbH FIRMENJUBILÄUM

1991 2021

6105 Schachen
Tel. 041 497 42 86
info@bieri-malerei.ch
www.bieri-malerei.ch



1991
Gründung Bieri & Co


12
Lehrlinge

2016
Umzug Unter-Langnau 2a

2021
30 Jahre Bieri GmbH

bestellen-abholen-genießen

www.restaurantbahnhof.ch 041 497 11 14




**WERBUNG
die passt:
INFOMALTERS!**

Mediendaten
anfordern:
inserate@infomalters.ch

Portmann Planung

Luzernstrasse 4 - 6102 Malters - Tel. 041 498 08 62

A r c h i t e k t u r b ü r o

*Bauen ist Vertrauenssache!
... seit 21 Jahren*



Erwin Portmann
Einzelfirma seit 2000

info@portmann-planung.ch www.portmann-planung.ch

Ein paar närrische Schulstunden

An einem Freitagmorgen wurde im Schulhaus Eischachen Schulfaschnacht gefeiert. Wegen Corona konnte nur klassenweise gefeiert werden.

Für die Schulfaschnacht haben wir einiges in die Schule mitgebracht: für die Bar eine Popcornmaschine und eine Zuckervatzenmaschine, für die Spielecke Spiele und eine grosse Musikbox für die Dis-

co. Die Disco war auch mit Lichterketten und Discokugeln geschmückt.

Es war schade, dass nicht das ganze Schulhaus miteinander feiern konnte. Aber es war trotzdem eine Freude, dass wenigstens ein bisschen Schulfaschnacht gefeiert werden konnte.

*Klasse 5b mit Klassenlehrperson
Stefan Steiger*



Schminken für ein paar närrische Stunden in der Schule

Personelles



Bis zu den Sommerferien übernimmt **Amadé Koller** aus Root die Stellvertretung von Sabine Steinmann.

Herzlich willkommen, Amadé Koller, bei uns in Malters und viel Freude mit den «Bündtmätlern».

Sabine Steinmann wird nach dem Mutterschaftsurlaub auf das neue Schuljahr hin in einer Co-Leitung an die Schulen Malters zurückkommen.

Schulcafés im Schuljahr 2020/21

Aufgrund der Coronasituation sind die Besuchstage und Schulcafés bis zu den Osterferien abgesagt.

In der aktuellen Situation ist es zu vermeiden, dass zusätzliche Personen auf dem Schulareal und im Schulhaus sind.

Wir wünschen uns, dass wir schon bald die Türen für Interessierte wieder öffnen können. Veränderungen der Regelungen sind jeweils auf unserer Webseite publiziert.

Wie ergeht es meinem Kind im Musikschulunterricht?

Zwischen März und Mai hat jedes Musikschulkind bis 16 Jahre mit der Musikschul-Lehrperson ein Standortgespräch.

Die Gesprächspunkte werden von der Lehrperson und vom Musikschulkind schriftlich festgehalten. Ziel ist es, den musikalischen Weg eines jeden Lernenden gemeinsam zu besprechen. Auch Sie, liebe Eltern, sind eingeladen,

Ihre Gedanken zu formulieren und auf der Standortbestimmung, die Ihr Kind mit nach Hause bringt, festzuhalten. Je nach Ihrem Bedürfnis ist es toll, wenn Sie beim Gespräch dabei sind. Unterrichtsbesuche sind übrigens während des ganzen Jahres erwünscht und werden von den Lehrpersonen und wohl auch von Ihren Kindern geschätzt. Wo stehe ich mit meinem Instrument? Was möchte ich erreichen? Welche Unterstützung

brauche ich, um meine musikalischen Ziele zu erreichen? Was macht mir besonders Spass mit dem Instrument und im Unterricht?

Ein kurzes Innehalten und Beantworten dieser und ähnlicher Fragen sollen helfen, den weiteren Weg auf dem Instrument für Ihr Kind möglichst individuell und optimal zu gestalten. Wir freuen uns auf den Austausch und danken für Ihre Mithilfe.

Das Musikschulprogramm mit Neuerungen

Als Ergänzung zum Instrumental- oder Vokalunterricht bietet die Musikschule Malters das Fach Musiktheorie und den Musikgarten an. Worum geht es?

Im Fach Musiktheorie lernen die Teilnehmenden, Musik hörend und lesend besser zu verstehen. Dies erleichtert das Erlernen und Memorieren von Musikstücken auf dem Instrument, das Nachspielen und Notieren von Musik aus dem Gedächtnis oder das Improvisieren so-

wie das Singen und Spielen vom Blatt. Das Angebot kann als Einzel- oder Partnerunterricht besucht werden. Es ist geeignet für Schüler/innen, die sich in die Theorie vertiefen möchten.

Die Musiktheorie kann eine ideale Ergänzung zur Talentförderung sein, als Unterstützung für den Musikunterricht von Kantonsschüler/innen oder als Vorbereitung für das Militärspiel. Lernende werden individuell nach ihren Bedürfnissen und Wünschen gefördert und unterstützt.

Musikgarten für Kinder ab drei bis fünf Jahren

Das Kind erlebt Musik und Bewegung im sozialen Spiel mit Gleichaltrigen.

Wir singen, tanzen, lernen Instrumente kennen und spielen. Wir untermalen Geschichten mit Hilfe der Musik, trainieren unsere Geschicklichkeit und vieles mehr. Der Kurs dient als Einstieg auf der Erlebnisebene in die Welt der Musik. Der Kurs startet im Oktober 2021.

Die Ausschreibung folgt im INFO MALTERS.



Schacher

Ich empfehle mich für

- Malen
- Tapezieren
- Beschriften
- Reinigen

Pius Schacher
Geissbühl 2
6102 Malters

041 497 42 41 oder 079 758 43 82



/ **Elektroinstallationen** / **Telefonanlagen**
/ **Netzwerke** / **Steuerungen** / **Maschinenunterhalt**

Ch. Bieri Elektro GmbH
6105 Schachen | Tel. 041 497 30 50 | info@bieri-elektro.ch | www.bieri-elektro.ch

VON MOOS

WALD & HOLZ



HOLZ
Holz aus dem Schweizer Wald

- Holzerntearbeiten (Seilkran)
- Jungwaldpflege
- Spezial- und Parkholzerei
- Bach- und Geländeverbau
- Forst- und Güterstrassenbau

von Moos - Forstbetrieb Postfach 6103 Schwarzenberg	T. 041 240 40 30 F. 041 240 40 62 M. 079 446 42 20	www.vmwald.ch forst@vmwald.ch
---	--	----------------------------------



Gezielt anlegen
clientis.ch/anlegen

**Anlagekompetenz?
Vorbildlich.**

 **Clientis**
Entlebucher Bank

eb.clientis.ch



Zu verkaufen in Contra sopra Tenero / Tessin

**freistehendes 3¹/₂-Zimmer-Ferienhaus
Fr. 495 000.–**

Grundstück 150 m², 6 Betten
Informationen und Fotos unter
www.homegate.ch/kaufen/3000565582
Kontakt: S. Brandenburg
Mobile 079 511 68 00, sigridbrandenberg@gmail.com

Forellen

Lachsforellenfilets
aus quellfrischem Pilatuswasser,
natürlich gefüttert.

Verkauf
Hoher Donnerstag, 1. April 2021,
beim Weiherhus, Blatten
ab 7.00 bis 17.00 Uhr



Es arbeitet – seit 20 Jahren

**Thomas und Nadja
Schumacher bei der
Craniosacral-Therapie**

It Works, die Praxis für Therapie und Wellness von Nadja und Thomas Schumacher, wird 20 Jahre alt. Sie hat die Craniosacral-Therapie nach Malters gebracht. Und einiges mehr.

It Works – es arbeitet. Der Name der im April 2001 gegründeten Praxis ist Programm. Die angewendeten Therapien lösen etwas aus im Körper, so lassen sich Beschwerden lindern oder beseitigen. Das Angebot ist umfassend. Neben Craniosacral-Therapie – auch für Kinder und Jugendliche – gibt es Klassische Massagen, Wickel und Umschläge sowie Hydrotherapie. Ferner Osteopathische Korrekturen, Myoreflex-Therapie, Akupressur, Elektro- und Ultraschalltherapie, Schröpfen, Moxa und einiges mehr.

Ideal zum Abschalten

Die Lage in der Liebetsegg eignet sich bestens für eine Praxis dieser Art. Landschaft und Fernsicht helfen beim Abschalten. Indes hat jede Medaille eine

Kehrseite. Zu Beginn war die Abgelegene Hypothek. Heute ist die ausbleibende Laufkundschaft kein Problem mehr. Nadja und Thomas Schumacher behandeln viele Klienten aus der Umgebung – aber nicht nur: Etliche reisen aus anderen Kantonen an.

Die Lage ist peripher, das Angebot up to date. Die beiden Inhaber verfügen über einen prall gefüllten Rucksack: Sie ist Dozentin für Craniosacral-Therapie und unterrichtet Fort- und Weiterbildung im Bereich Schul- und Komplementärmedizin. Er doziert ebenfalls und ist Prüfungsexperte für Medizinische Masseur. Diese Erfahrung kommt an. Immer wieder betreut It Works externe Events, etwa das 24-Stunden-Rennen in Schötz oder das internationale Mountainbike-Etappenrennen Swiss Epic.

Kontinuierlicher Ausbau

Angefangen hat alles mit einem Behandlungszimmer in einem Nebengebäude der Liegenschaft Liebetsegg 2.

Eine Pionierleistung, denn Craniosacral-Therapie war damals in der Region noch nicht etabliert. Im September 2005 stiessen Medizinische Massagen zum Angebot, zudem ging ein Bürobereich in Betrieb. Anfang 2007 folgte ein zweites Behandlungszimmer. Im Mai 2010 kam es zum Tiefschlag: Ein Unwetter verwüstete die Praxis. 2012, 2014 und 2016 folgten weitere Ausbau- und Sanierungsschritte.

Auch das Angebot wuchs kontinuierlich. Seit 2017 bietet It Works Schulungen für Privatpersonen. Bedingt durch die Corona-Pandemie gibt es seit März 2020 unentgeltliche telefonische Betreuung. Geplant sind ferner betreute Praktika für angehende Craniosacral-Therapeuten sowie Prüfungsvorbereitungen für Medizinische Masseur.

Lassen auch Sie sich von Nadja und Thomas Schumacher behandeln. Sie werden sehen: It Works.

www.iw-s.ch

«Wir sind gut vernetzt und verwurzelt in der Region»

Die Clientis EB Entlebucher Bank hat 2020 nach Steuern einen Gewinn von 2,54 Millionen Franken erwirtschaftet. Zum Erfolg der Bank trägt die Bankstelle Malters einen wesentlichen Anteil bei.

Die Clientis EB Entlebucher Bank AG mit Hauptsitz in Schüpfheim und Bankstellen in Entlebuch, Escholzmatt, Marbach und Malters beschäftigt 47 Mitarbeitende. Seit zwölf Jahren ist sie in Malters an der Hellbühlstrasse 8 tätig. Damals hat sich die Bank entschieden, in Malters eine weitere Bankstelle zu eröffnen und von dort aus das Marktgebiet Malters/Schwarzenberg/Schachen und Umgebung zu betreuen. Von Beginn weg sind Bruno Thürig und seine heutige Stellvertreterin Carole Müller mit an Bord. Heute besteht das Team aus fünf Mitarbeitenden. Bruno (Dulix) Thürig ist ein Malterser, hier geboren und aufgewachsen und auch heute mit seiner Familie hier wohnhaft. «Wir sind gut vernetzt und verwurzelt in der Region», sagt er. «Und das soll



Die Clientis EB Entlebucher Bank AG (hier am Standort in Malters) hatte ein gutes Geschäftsjahr.

auch so bleiben: Wir wollen auch in Zukunft mit Engagement und Kompetenz vor Ort die Kundschaft in Malters und Umgebung betreuen und begleiten.»

Zum Geschäftsabschluss 2020: Die Bruttoerträge im Geschäftsjahr 2020 übertrafen das starke Vorjahresergebnis, wie es in einer Medienmitteilung vom Februar heisst. Der Bruttoerfolg im Zinsen-

geschäft betrug 12,3 Millionen Franken und übertrifft damit das Vorjahr um +4,5 Prozent.

Das Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft entwickelte sich erfreulich, der Ertrag stieg um +18 Prozent auf 1,6 Millionen Franken. Nach Steuern resultierte unter dem Strich ein Gewinn von 2,54 Millionen Franken.

**LUSTENBERGER**
Im Haushalt daheim AG



SCHREINEREI • WASCHEN • KOCHEN • KÜHLEN

Lustenberger – Im Haushalt daheim AG | Industriestrasse 17 | 6102 Malters | Tel 041 499 70 50 | info@lustenberger.ch | www.lustenberger.ch

Hier wird gespielt, geträumt und gebastelt

In der Gemeinde Malters gibt es drei verschiedene Spielgruppen. Sie arbeiten nach verschiedenen Leitbildern und Schwerpunkten. Alle werden von ausgebildeten Fachpersonen geführt. Hiermit stellen wir sie vor.

Spielgruppen gehören zum Netz der frühkindlichen Förderung. In der Spielgruppe treffen sich Kinder ab drei Jahren bis zum Kindergarten Eintritt in einer konstanten Gruppe ein- bis zweimal wöchentlich zwischen zwei und drei Stunden. Im Zentrum steht das Spiel – die Grundlage einer gesunden Entwicklung. Dabei wird die soziale, emotionale, kognitive, körperliche und psychische Entwicklung von allen Kindern gefördert, hin zu eigenverantwortlichen und gemeinschaftsfähigen Persönlichkeiten. Die Spielgruppe ist für Kinder und Eltern mit Migrationshintergrund ein wichtiger Schritt zur Integration, ebenso für Kinder mit besonderen Bedürfnissen.

Spielgruppe Rägebogeland

In der Spielgruppe Rägebogeland können die Kinder die ersten Schritte in einer ungewohnten Umgebung machen. Dadurch öffnet sich dem Kind ein ganz persönlicher Erlebnis- und Erfahrungsbereich. Für Kinder ist es wichtig, mit Gleichaltrigen zu spielen und die Welt zu entdecken, aber auch Konflikte zu lösen und Auseinandersetzungen zu bewältigen. Sie sollen lernen, ihren Platz in einer Gruppe zu finden. Im Rägebogeland darf das Kind Rollenspiele erleben, träumen, forschen und im Basteln und Werken verschiedene Materialien kennenlernen. Es wird gesungen, Geschichten werden erzählt und die Gemeinschaft wird gelebt. Klare Grenzen und wiederkehrende Rituale geben den Kindern Halt. Die Spielgruppe darf die Kinder auf dem Weg in den Kindergarten begleiten und ihnen einen Rucksack voller Selbstvertrauen und guter Gefühle mitgeben.

Das Rägebogeland befindet sich in der Widenmatt 46 und wird seit 2002 von Astrid Schumacher geführt.

Weitere Informationen gibt es unter Mobile 078 859 13 85 oder schumis@regio.com.ch.

Waldspielgruppe Flügepilz

Der Wald bei der Lochmühle wird für drei Stunden in der Woche Spiel- und Erfahrungsraum für die Kinder. Wir halten uns hauptsächlich im und um das Waldsofa



René Hager mit den Kindern der Waldspielgruppe Flügepilz

auf. Dadurch nehmen die Kinder die Veränderungen, welche die Jahreszeiten mit sich bringen, bewusst wahr. Die vertraute Umgebung in der Natur und die sich wiederholenden Rituale geben ihnen Sicherheit und ein Gefühl der Geborgenheit. Das knisternde Feuer und das Regendach, das wir bei Bedarf über dem Waldsofa spannen können, sorgen bei jedem Wetter für Wärme und Gemütlichkeit. Beim Spielen, Klettern, Matschen, Feuerern und Erforschen der Waldgeheimnisse werden mit allen Sinnen die Kreativität und die Fantasie angeregt. Die Kinder können ihren Bewegungsdrang ausleben und dabei ihre motorischen Fähigkeiten in der natürlichen Umgebung erweitern. Der sorgfältige Umgang mit der Natur wird spielerisch vermittelt.

Die Kinderschar wird von Hazel und René Hager, zwei erfahrenen Naturpädagoginnen, begleitet.

Weitere Informationen gibt es unter 041 498 08 45 oder fluegepilz@gmx.ch und waldspielgruppe-fluegepilz.ch.

Spielgruppe Zwärgehus

Die Spielgruppe Zwärgehus besteht schon seit über 35 Jahren an der Zwingstrasse 8 unter der Leitung von Ruth Baumeler, bis sie 2020 aus gesundheitlichen Gründen zurücktreten musste. Sie vertraute ihr Meisterwerk den Spielgruppenleiterinnen Inan Cicek-Yagbasan und Martina Meyer an. Ein grosses Dankeschön an Ruth Baumeler für all ihre jahrelangen Bemühungen für das Kindeswohl.

Unsere Spielgruppe ist eine Entdeckungsreise: spielend sich, das Miteinander und die Umgebung mit Gleichaltrigen neu entdecken, und das mit möglichst allen Sinnen. In der Spielgruppe Zwärgehus darf das Kind im Mittelpunkt stehen und seinem Alter und Können entsprechend Verantwortung übernehmen, Selbstständigkeit leben und neue Aufgaben kennenlernen. «Hilf mir, es selbst zu tun.» Dieses Zitat von Maria Montessori ist einer unserer Leitsätze. Die Spielgruppenkinder sind die Entdecker und wir, die Spielgruppenleiterinnen, begleiten und motivieren sie dabei. Die Gruppen setzen sich aus sieben bis zehn Kindern zusammen. Diese treffen sich ein- bis zweimal in der Woche, jeweils zwei Stunden. Es sind immer zwei Leiterinnen anwesend: Inan Cicek, sie hat drei schulpflichtige Kinder und ist ausgebildete Spielgruppenleiterin mit drei Jahren Erfahrung in der Spielgruppe und fünf Jahren im MuKi-Turnen, und Martina Meyer. Sie hat auch drei schulpflichtige Kinder, ist ausgebildete Spielgruppenleiterin und hat zehn Jahre Erfahrung als MuKi-Leiterin.

Weitere Informationen gibt es auf der Homepage der Gemeinde Malters und neu auf der Website zwaergehus-malters.jimdosite.com. Gerne beantworten wir Fragen per Mail (zwaergehus.malters@gmail.com) oder Telefon (079 432 60 38).

Anmeldungen nehmen die Spielgruppen ab sofort entgegen. Für einen Schnuppertermin bitte mit der Spielgruppenleitung Kontakt aufnehmen.

Sie haben für Fasnachtstimmung gesorgt

Die Stopfi-Aktion 2021 des Motterirates war ein voller Erfolg. Mit vielen bunten Stopfis wurde Malters trotz aller Entbehrungen in eine fasnächtliche Stimmung versetzt, die allseits geschätzt wurde und viel Freude bereitet hat.

Der Motterirat möchte es deshalb nicht unterlassen, auf diesem Weg allen, welche unser Dorf in fasnächtlichem Glanz erstrahlen liessen und dafür keine Mühen gescheut haben, herzlich zu danken.

Es war für den Motterirat sehr anspruchsvoll, für den angekündigten Wettbewerb aus den vielen originellen Stopfis die drei ersten Plätze zu bestimmen. Die Entscheidung wurde uns wahrlich nicht leicht gemacht, da jeder Stopfi



Die Sieger: Familie Ruckli mit ihrem Coronastübli

für sich ein einzigartiges Kunstwerk darstellte. Nichtsdestotrotz durften wir nach unzähligen Stunden der Beratung, der Diskussionen und der Besichtigungen in allen möglichen und unmöglichen Winkeln von Malters die drei Sieger des diesjährigen Wettbewerbs auswählen. Die drei glücklichen Gewinner wurden am Morgen des Güdismontags orientiert und mit Gutscheinen des Gewerbevereins Malters überrascht (weitere Bilder sind auf der Motteri-Homepage zu finden).

Der Motterirat hofft sehr, dass die Motteri-Fasnacht 2022 wieder im gewohnten Rahmen stattfinden kann und wir diese tolle Zeit mit vielen Leuten geniessen dürfen. Bis dahin oder auch etwas früher ...

«Er strahlt immer, wenn er zum Coiffeur gehen kann»

Moritz Steiner betreibt seit 1982 sein Coiffeurgeschäft an der Luzernstrasse. Einer seiner Lieblingskunden ist der 100-jährige Heiri Kaufmann.

Moritz Steiner, Geschäftsinhaber von Coiffeure Steiner, übt seinen Beruf mit Leib und Seele aus. «Es ist schön, Leute zu verschönern und zu sehen, wie sie glücklich meinen Laden wieder verlassen», sagt der Coiffeur, der in seinem Laden zwei ausgebildete Coiffeusen und zwei Lernende beschäftigt. Moritz Steiner, in Malters aufgewachsen, hat viele Kunden, die über 90 Jahre alt sind. Aber keinen, der so alt ist wie der 100-jährige Heiri Kaufmann. «Er ist ein herrlicher Kunde. Einen wie ihn wünscht man sich als Grossvater.»

Alle zwei bis drei Monate schneidet ihm Moritz Steiner einen modernen Kurzhaarschnitt. «Er strahlt immer, wenn er zum Coiffeur gehen darf», sagt seine Tochter, die ihn an diesem Mittwochmorgen zum Haarschneiden begleitet. «Und wenn ich zu Moritz gehe, sagt er,



Moritz Steiner verpasst Heiri Kaufmann einen modernen Kurzhaarschnitt.

ich solle ihm einen Gruss sagen.» Heiri Kaufmann, der seit rund 33 Jahren in Malters wohnt, war einst Hilfsarbeiter bei der Marmor-Mosaikwerke Baldegg AG.

Früher habe ihm der Bruder die Haare geschnitten, erzählt seine Tochter. «Heute darf nur Moritz seine Haare schneiden.»



Werbung, die passt – INFOMALTERS!

Mediendaten anfordern: inserte@infomalters.ch

Ein neues Mitglied in der Geschäftsleitung

Zwischen den Anfängen und der heutigen Markus Schmid AG liegen beachtliche 27 Jahre. Gründer und Inhaber Markus Schmid blickt auf eine erfolgreiche Zeit zurück, doch nun sei es an der Zeit, die Weichen neu zu stellen, sagt der Firmeninhaber.

Das oberste Ziel sei der Erhalt und die Weiterentwicklung des Unternehmens, um stets à jour zu bleiben und den Kunden Innovation und Neuheiten zu bieten, schreibt das Unternehmen in einer Mitteilung. Auch die Verankerung als Arbeitgeber und Ausbildungsbetrieb ist

in Malters stark, heisst es weiter. «Um unsere Standards auf dem entsprechenden Niveau halten zu können, bedarf es der Einbindung unserer kompetenten Mitarbeiter in das Unternehmen», sagt Markus Schmid. Breit abgestützt stellt sich die neue Geschäftsleitung den zukünftigen Herausforderungen.

Nebst Marcel Burri und Bruno Fessler, die seit 2018 wichtige Bestandteile der Geschäftsleitung sind, konnte nun auch Joel Burri, langjähriger Mitarbeiter und eidgenössisch diplomierter Sanitärplaner, als Mitglied gewonnen werden. Dazu übernimmt Marcel Burri den Vorsitz der Geschäftsleitung. «Mein Plan

ist es, mich in zwei bis drei Jahren aus der Geschäftsleitung herauszunehmen. Als Inhaber und VR-Präsident möchte ich aber noch weiterarbeiten, mitwirken und Konzepte entwickeln», so Markus Schmid. Mit der Erweiterung der Geschäftsleitung sei ein wichtiger Schritt in der Weiterentwicklung gemacht worden. So bleibe die Firma in der Welt der Gebäudetechnik agil.

«Ein grosses Dankeschön geht an unsere Kunden, die uns ihr Vertrauen schenken. Wir bleiben flexibel, erhalten die Qualität, und unseren Service werden wir weiter ausbauen», sagt Firmengründer Schmid.

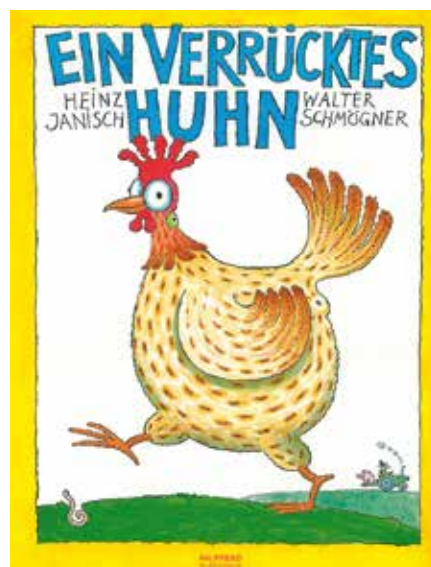


Von links: Firmengründer Markus Schmid, Joel Burri, Marcel Burri und Bruno Fessler

In der Bibliothek sind die verrückten Hühner los

Auch als Geschäfte und Restaurants schliessen mussten, konnte die Bibliothek Kundschaft empfangen. Viele nutzten das Angebot, hatte man doch wieder vermehrt Zeit für Dinge, die sonst fast in Vergessenheit geraten: Lesen und Vorlesen.

Das Bibliotheksteam ist stets bemüht, seinen Kunden ein spannendes und vielfältiges Angebot bieten zu können. Kinder-, Jugend- und Erwachsenenbücher werden regelmässig neu eingekauft, sodass unser Sortiment aktuell und interessant bleibt. Auch Kundenwünsche werden gerne erfüllt. Für unsere Kleinsten hat es zudem viele neue, lustige Toniefiguren, die darauf warten, ausgelesen zu werden. Für Ostern haben wir



Lesetipp: das Buch «Ein verrücktes Huhn»

uns ausserdem etwas ganz Spezielles ausgedacht: Die lustige Geschichte vom verrückten Huhn (Autoren Heinz Janisch, Walter Schmögner) kann im März im Schaufenster der Gemeindebibliothek auch ausserhalb der Öffnungszeiten gelesen oder mit den Eltern angeschaut werden. Dann sind eure Bastelkünste zu Hause gefragt: Wir freuen uns, wenn daheim viele verrückte, schöne, lustige, geklebte, verzierte oder gefilzte Hühner entstehen (Grösse A4). Kinder, die ihr verrücktes Huhn bis zum 3. April 2021 während der Ausleihzeiten in die Gemeindebibliothek bringen, erhalten ein kleines Präsent. Die Kunstwerke werden anschliessend in der Bibliothek ausgestellt. Wir freuen uns auf viele bastelfreudige Kinder und farbige Hühner.

Nachfolgeregelung erfolgreich abgeschlossen

Hans Burri AG erweitert Führungsteam

Wechsel an der Spitze der Malterser Haustechnik-Firma. Anni Burri Brun und Max Burri ziehen sich aus dem Unternehmen zurück, drei bekannte Gesichter rücken nach. Das Unternehmen wird in dritter Generation nun von fünf langjährigen Mitarbeitern geleitet.

Am 28. Februar 2021 feierte Max Burri seinen 65. Geburtstag. Zwei Tage vorher hatte er den «Letzten» in jener Firma, welche seine Eltern vor ebenfalls 65 Jahren gegründet haben und die Max Burri – gemeinsam mit seiner Schwester Anni Burri Brun und seinem Weggefährten Kurt Mühlebach – fast vier Jahrzehnte lang geführt und geprägt hat.

In seiner letzten Arbeitswoche vor der Pensionierung war Max Burri nochmals mit sämtlichen Monteurinnen und Monteuren für ein paar Stunden auf der Baustelle unterwegs. Dabei trug er jenes «Arbeitsgwändli», welches er bereits in den 80er-Jahren getragen hat, als ihm sein Vater Hans die Leitung des Betriebs übergab. «Es hat mich damals wie heute immer gefreut, gemeinsam mit unseren Mitarbeitern auf den Baustellen unterwegs zu sein und oft auch selber Hand anzulegen», resümiert Max Burri.

Auch Anni Burri Brun, welche die Geschicke der hans burri ag im Bereich Administration/Buchhaltung seit 1984 leitete, geniesst nun ihren verdienten Ruhestand. Sie hat in den vergangenen vierzig Jahren den rasanten Wandel im EDV-Bereich miterlebt und mitgestaltet: «Als ich angefangen habe, besaßen wir nur eine Schreibmaschine. Mein erstes grosses Projekt betraf den Kauf und die Einführung des ersten Computers».

Wandel und Weiterentwicklung

Das gemeinsame letzte Projekt der beiden war ihre Nachfolgeregelung. Mit der offiziellen Pensionierung endet dieser Übergabeprozess, der bereits vor einem Jahrzehnt gestartet wurde. In den vergangenen Jahren haben die beiden Geschwister ihren Aufgabenbereich sowie ihr Pensum kontinuierlich reduziert – und neues Führungspersonal eingebunden.



Anni Burri Brun und Max Burri stossen auf ihre Pensionierung an.



Hinterer Reihe (v.l.n.r.): Silvan Kunz, Kurt Mühlebach, Silvan Lustenberger.
Vordere Reihe (v.l.n.r.): Martin Tanner, Max Burri, Anni Burri Brun, Stefan Gasser.

Wie bereits im Jahr 2011, als der heutige Geschäftsleiter Martin Tanner integriert wurde, sind auch im aktuellsten Erweiterungsschritt langjährige Mitarbeiter in die Führung der hans burri ag nachgerückt – und zeitgleich ebenfalls Mitinhaber der Firma geworden:

- Silvan Kunz: Er feiert 2021 sein 15-jähriges Dienstjubiläum und absolvierte bei der hans burri ag seinerzeit die Lehren zum Sanitärinstallateur und Spengler. Im Jahr 2016 schloss er zudem die Weiterbildung zum Technischen Kaufmann ab und leitet seither die Serviceabteilung.
- Silvan Lustenberger: Der «zweite Sile» ist seit 2008 Teil der Firma. Der gelernte Sanitär- und Heizungsinstallateur bildet sich nach abgeschlossener Chefmonteurschule aktuell zum Meister weiter und ist im Betrieb für die Lehrlingsausbildung zuständig.
- Stefan Gasser: Er stiess ebenfalls vor 13 Jahren zum Unternehmen. Der gelernte Kaufmann schloss 2016 sein Betriebswirtschafts-Studium ab und wird zukünftig für die Administration verantwortlich sein.

Für den abtretenden Max Burri ist die Zusammensetzung des verjüngten Führungs-Gremiums ein Glücksfall: «Es freut mich sehr, dass wir in den eigenen Reihen motivierte und kompetente Persönlichkeiten finden konnten, welche die Zukunft der Firma aktiv mitgestalten wollen».

Burri bleibt Burri

Per März 2021 ziehen sich Anni Burri Brun und Max Burri aus dem operativen Bereich der Firma (fast) komplett zurück, stehen beratend aber weiterhin zur Verfügung. Mit ihrem Rückzug ist die Gründerfamilie Burri zukünftig nicht mehr direkt in der Geschäftsleitung und dem Aktionariat der Firma vertreten. Trotzdem werden die familiären Werte und Ideale der «Burri's» im Unternehmen weiterhin fest verankert bleiben. Wenig verwunderlich: Haben doch vier der fünf verbleibenden GL-Mitglieder ihr gesamtes Arbeitsleben inkl. Lehre(n) bei der hans burri ag verbracht – und das «Burri-Gen» in all den Jahrzehnten mehr als verinnerlicht.

Ein Wermutstropfen bleibt: Aufgrund der aktuellen Situation konnten die beiden Neu-Pensionierten (noch) nicht gebührend verabschiedet und gefeiert werden. Dies wird zur gegebenen Zeit gemeinsam mit der gesamten Belegschaft nachgeholt. «Wir können Anni und Max nur danken für ihr grosses Vertrauen und ihr grosses Herz, welches sie nicht nur in die neue und alte Geschäftsleitung, sondern gegenüber allen Mitarbeitenden hatten und haben», nimmt Geschäftsleiter Martin Tanner zumindest die Danksagung vorneweg. Eine Aussage, der sich alle, die der hans burri ag nahestehen, nur anschliessen können.

Der erste Imagefilm der Vereinsgeschichte

Gut drei Minuten ist er lang, der Imagefilm des Handballclubs Malters, der vor einiger Zeit zum ersten Mal dem Publikum präsentiert wurde. Andri Flückiger, Speaker beim HCM und Spieler bei den U19-Junioren, hat den Film im Rahmen seiner Abschlussarbeit an der Schule Malters realisiert. Er hat dafür Aufnahmen von diversen Handballanlässen gemacht und mehrere Interviews aufgezeichnet. Herausgekommen ist ein vielseitiger, faszinierender und rasanter Querschnitt der verschiedenen Facetten des Vereins.

«Ein Film ist meiner Meinung nach eines der besten Medien, um Informationen und Emotionen zugleich zu vermitteln. Darum finde ich Videografie so spannend. Gefragt ist pure Kreativität», sagt Andri Flückiger.

Der Film ist auf Youtube unter tinyurl.com/39shx78c anzusehen oder auf der Webseite des HC Malters.



Die Damen 1 des HC Malters beim gemeinsamen Teamritual

Luzerner Polizei warnt vor betrügerischen Anrufen

Zurzeit ist im Kanton Luzern wiederum eine Welle von betrügerischen Telefonanrufen festzustellen. Dabei geben sich die Anrufer als Polizisten, teilweise auch als Mitarbeiter der Spitex, aus. Die Polizei warnt vor diesen Betrügern und rät, keine Auskünfte an fremde Personen am Telefon zu geben.

In den vergangenen Tagen und Wochen waren Telefonbetrüger im Kanton Luzern wieder sehr aktiv. Die Luzerner Polizei erhielt Dutzende Meldungen von betroffenen Personen, welche die Betrugsmasche rechtzeitig erkannt haben. Die Betrüger geben sich als Polizistinnen oder Polizisten aus und lassen sich immer neue Geschichten einfallen, um von ihren Opfern hohe Geldsummen, Wertgegenstände, Kontoinformationen oder Passwörter zu erhalten. Sie gehen sehr geschickt vor und missbrauchen oft seriöse und vertrauenswürdige Telefonnummern von Behörden und Firmen. Es kann auch die Notrufnummer 117 der Polizei auf dem Display erscheinen. Die (gefälschte) vertrauenswürdige Identität sorgt dafür, dass die Opfer kein Misstrauen hegen.

In einigen Fällen gaben sich die Betrüger auch als Mitarbeitende der Spitex



Aufgepasst vor betrügerischen Anrufen

Schweiz oder der Spitex des Kantons Luzern aus und wollten einen Berater vorbeisenden, welcher vor Ort informiere. Zu einem solchen Treffen ist es gemäss heutigem Kenntnisstand nie gekommen.

Wie kann ich mich schützen?

– Bei der Suche nach potenziellen Opfern orientieren sich Telefonbetrüger am öffentlichen Telefonbuch. Darin suchen sie gezielt nach Personen mit einem traditionellen Vornamen, da dieser einen Hinweis auf das Alter liefern

könnte. Beugen Sie vor, indem Sie Ihren Vornamen im Telefonbuch auf den ersten Buchstaben reduzieren und somit anonymisieren.

- Wenn Sie jemand am Telefon unter Druck setzt, legen Sie den Hörer auf. Das ist nicht unhöflich, sondern dient Ihrem Schutz.
- Gehen Sie am Telefon nie auf eine Geldforderung ein. Halten Sie Rücksprache mit Personen aus Ihrem persönlichen Umfeld.
- Nehmen Sie Warnungen von Bankangestellten ernst und lassen Sie deren Unterstützung zu.
- Übergeben Sie niemals Bargeld oder Wertsachen an eine Ihnen unbekannte Person.
- Vorsicht vor «falschen Polizisten». Verschaffen Sie sich Sicherheit, indem Sie das Gespräch sofort beenden, den Hörer auflegen und bei der Polizei über die Notrufnummer 117 nachfragen, ob es diesen Polizisten beziehungsweise diese Polizistin tatsächlich auch gibt.
- Gewähren Sie niemals einer fremden Person Zugriff auf Ihren Computer.
- Wählen Sie bei jedem Verdacht die Notrufnummer 117.
- Wichtig: Informieren Sie Ihre Angehörigen und Bekannten über diese Betrugsvariante.



**STALDER
HOLZBAU AG**
Holzbau • Treppenbau • Umbau

Stalder Holzbau AG Stegmättli 6 6102 Malters
www.stalder-holzbau.ch

20% Frühlings-Rabatt
auf Terrassenbodenreinigung im April & Mai 2021

MEHR INFOS auf unserer Webseite



In Malters für Sie da
Der richtige Zeitpunkt
für eine kostenfreie
Marktwerteinschätzung
Ihrer Immobilie ist
immer.

Jiona Scherer • Immobilienberaterin
Engel & Völkers Luzern
Tel. 041 410 66 91 • Mobil 079 645 61 06
jiona.scherer@engelvoelkers.com
www.engelvoelkers.com/luzern



ENGEL & VÖLKERS



BACHMANN-HOFPRODUKTE.CH

- Direktverkauf von Schweine- Kalb- und Rindfleisch
- Pfannenfertig Portioniert und Vacuumiert ab 10kg
- Rauchwürste und Rauchfleisch
- Schweinefleisch Sommer-Grill-Pakete ab 100.-

**FRISCH
AB HOF**



small Foot®
DIE KINDERKRIPPE

www.nannyland.ch

www.small-foot.ch  

**Kinderbetreuung
liegt uns am Herzen**

small Foot AG - Die Kinderkrippe
Standort Malters:
Hellbühlstrasse 7
CH-6102 Malters

Telefon: +41 41 211 00 11

malters@small-foot.ch
www.small-foot.ch




small Foot®
DIE SCHWIMMSCHULE

www.dieschwimmschule.ch  

**Sicherheit & Spass im Wasser
liegen uns am Herzen**



**NEU in Schachen
und Wolhusen**

Rundschau Malters

Achtung: Aufgrund der aktuellen Lage sind Änderungen nicht ausgeschlossen. Bitte konsultieren Sie die Webseite des jeweiligen Organizers.

Parteien



Position der CVP zur neuen Malterser Ortsplanung

Aktuell befasst sich die Ortsplanungskommission der Gemeinde Malters mit der Überarbeitung der Malterser Ortsplanung. Diese ist für die zukünftige Entwicklung der Gemeinde wichtig. Die drei CVP-Kommissionsmitglieder Erwin Vogel, Roland Jenni und Elias Estermann setzen sich in dieser Kommission aktiv und engagiert für ein lebenswertes Malters ein. Für die CVP Malters ist eine gewisse Grenze des Wachstums erreicht. Arbeitsplatzwachstum und gute Rahmenbedingungen für das Gewerbe sind der CVP wichtig. In Bezug auf die Bevölkerung soll die Gemeinde ein Wachstum anstreben, das kleiner ist als bisher. Auch unseren nächsten Generationen wollen wir Spielraum lassen. Darum braucht Malters ein qualitatives Wachstum, das für die Gemeinde auch von der Infrastruktur her finanzierbar und nachhaltig ist. Auch optisch muss es ins Dorf passen, das Ortsbild muss gesichert bleiben. Preise für Mieten und auch Wohneigentum müssen für den Mittelstand und auch Familien tragbar sein. Es kann nicht sein, dass junge Malterserinnen und Malterser wegziehen müssen, weil die Wohnungen zu teuer sind. Eine gezielte Verdichtung findet die CVP wichtig, damit kann ein haushälterischer Umgang mit natürlichen Ressourcen und Landschaften erreicht werden. Die Landschaft ist für unsere Landwirtschaft und auch als Naherholungsgebiet mit ihrer wertvollen Biodiversität zu erhalten. Verkehrsprobleme wie zum Beispiel Stau hat Malters zum Glück fast keine, gerade auch verglichen mit anderen Gemeinden in der Region. Das soll so bleiben. Bemühungen für die Verbesserung der Attraktivität für Velofahrer begrüßen wir, z.B. im Zusammenhang mit dem kantonalen Bauprojekt im Renggloch. Sollten sich künftig Chancen zur Verbesserung der ÖV-Verbindungen eröffnen (z.B. 15-Minuten-Takt bei Zugverbindung in die Stadt), unterstützt die CVP diese. Im Bereich der Fussgänger-, Schulweg- und Verkehrssicherheit sowie auch Lärmschutz wurde schon viel gemacht und einiges mittlerweile aufgegleist, weitere Schritte müssen aber folgen.



Die FDP und liberale Werte

Das Covid-19-Virus schleicht sich heimtückisch an. Daher haben wir schon früh gelernt, uns zum Schutz an Regeln zu gewöhnen. Diese waren mit Eigenverantwortung nicht durchsetzbar. Es brauchte klare staatlich verordnete Vorschriften und Verbote. Sie sind aber so bald wie möglich wieder aufzuheben. Das ist mit Risiken verbunden. Hier sind liberale Kräfte gefordert, welche den freien Weg suchen und den Mitmenschen viel Selbstverantwortung zutrauen.

Die FDP zählt sich dazu. Sie forderte während der Corona-Zeit immer wieder, dass Freiheiten zurückgegeben werden und Betriebe wieder öffnen können. In der Rückblende ist die Schweiz einen erfolgreichen Weg gegangen.

Die FDP hat es in der heutigen Zeit, wo viele auf Sicherheit pochen, nicht immer leicht, wenn sie liberale Haltungen verlangt. Sie wehrt sich gegen Gesetze und erwartet, dass wir Bürger/innen dies selbst regeln, vielleicht nicht ganz perfekt, nicht ganz vollständig. Aber die Freiheit ist es wert. Die vergangenen Monate haben gezeigt, dass es Kräfte wie die FDP braucht. Haben Sie Interesse an der FDP, erreichen Sie uns unter www.fdp-malters.ch. Wir freuen uns.

Abschliessend bitten wir Sie, lokale Unternehmen zu unterstützen – sie nehmen täglich Selbstverantwortung wahr.



Die aktuelle Krise hat uns etwas gelehrt: Die Schweizer Bevölkerung weiss, was es heisst, solidarisch zu sein

Wir müssen dafür sorgen, dass diese Solidarität zu sozialen und politischen Fortschritten führt. Es ist entscheidend, die Kaufkraft zu erhalten, das Lohnniveau zu verteidigen und sicherzustellen, dass niemand vom Arbeitsmarkt ausgeschlossen wird. Menschen mit wenig Geld und der Mittelstand dürfen nicht die Kosten der Krise tragen müssen. Zusammen schaffen wir das! Da wir uns momentan nicht physisch treffen können, finden unsere Mitgliederversammlun-

gen online statt. Der Zugangslink wird jeweils kurz vor der Versammlung per E-Mail und in unserer Signalgruppe verschickt, sodass die Teilnahme bequem vom eigenen Sofa aus möglich ist. Weiterhin sind unsere Versammlungen öffentlich zugänglich. Über eine vorgängige Anmeldung bei sandro@sp-malters.ch kann der Zugangslink bezogen werden. Wir freuen uns, mit euch allen über das aktuelle Geschehen in Malters zu diskutieren.



SVP Malters lehnt die geplante Steuererhöhung ab

Wir alle schätzen es, wenn unsere Gemeinde sauber und gepflegt ist, die Strassen in einem guten Zustand sind und auch die Schulhäuser für die Lernenden ein gutes Umfeld bieten. Das alles kostet Geld und muss durch die Steuerzahler finanziert werden. Wir stehen vor einer Steuererhöhung, die vom Gemeinderat Malters in Aussicht gestellt wurde. Die Diskussion über deren Notwendigkeit wird im Rahmen des Budgets 2022 erneut geführt. Jetzt, in dieser wirtschaftlich sehr instabilen und angespannten Zeit? Aus Sicht der SVP Malters ist es nicht tragbar, die finanzielle Belastung von Bevölkerung und Unternehmen durch hohe Steuern zusätzlich zu belasten. Die SVP fordert eine straffere Ausgabenpolitik des Gemeinderates. Es lohnt sich, auch bei kleinen Ausgaben die Preise kritisch zu hinterfragen und Vergleiche anzustellen. Bei Investitionen und weiteren Ausgaben muss der Gemeinderat mit unserem Steuergeld haushälterisch umgehen. Malters braucht keine «Luxusbauten» und «architektonische Meisterwerke», keine «aufwendigen, teuren Strassenshikanen» ohne Mitsprache der Bevölkerung. Die so zusammenkommenden, aus Sicht der SVP verschwendeten Mittel hätten vielerorts wesentlich sinnvoller eingesetzt werden können. Die SVP Malters fordert den Gemeinderat eindringlich auf, in der Budgetierungsphase alles daranzusetzen, dass die laufenden Ausgaben und vor allem die künftigen Investitionen massvoll geplant und ausgeführt werden. Damit soll und muss eine Steuererhöhung vermieden werden.

Vereine



mALTERs AKTIV: Ferienwoche 2021

Infolge der Corona-Pandemie und der nicht voraussehbaren Entwicklung haben wir uns nach Rücksprache mit dem Leitungsteam von mALTERs AKTIV schweren Herzens entschlossen, die Ferienwoche 2021 abzusagen. Wir danken für das Verständnis und hoffen sehr, diese 2022 wieder durchführen zu können: Leiterteam Ferienwoche.



Monatsmarkt 1. Mai: Verkauf einheimischer Wildstauden

Viele Wildstauden (einheimische Blütenpflanzen) versamen sich und bilden wieder Jungpflanzen. Wir von Natura Malters haben junge Wildstauden ausgestochen und eingetopft. Wildstauden sind mehrjährig, anspruchslos, winterhart und blühen meist in zarten Farben. Sie sind wichtige Nahrungsquellen für viele Schmetterlinge und Insekten. Dies ermöglicht Ihnen gefreute Naturbeobachtungen im Garten oder auf dem Balkon.



Samstag, 8. Mai 2021: Unsere Wald- und Gartenvögel

Alle Vögel sind schon da ... ist ein bekanntes Frühlings- und Kinderlied aus dem Jahr 1835. Amsel, Drossel, Fink und Star und die ganze Vogelschar ... Aber sprechen wir immer noch von der gleichen Vogelschar wie vor 186 Jahren? Welche Vögel wir heute noch in Malters antreffen und welche nicht mehr oder immer seltener, wollen wir anhand eines Streifzuges durch die Gärten und Wälder von Malters aufzeigen.

Treffpunkt: 7.00 Uhr Gemeindeparkplatz Emmenstrasse

Dauer: 7.00 bis zirka 9.00 Uhr

Mitnehmen: Feldstecher, sofern vorhanden

Leitung: Roland Lüthi, Feldornithologe

Anmeldung: bis 1. Mai an roland.luethi@bluewin.ch



Samstag, 8. Mai 2021: Kochen mit Wildkräutern

Begleitet von der kundigen Kräuterfachfrau Elena Lustenberger aus Emmen streifen wir durch Wald und Wiese, um essbare Pflanzen zu suchen. Über dem Feuer bereiten wir eine köstliche Suppe mit den gesammelten Kräutern zu. Dabei bleibt genug Zeit zum Kräuterwissen-Austausch.

Treffpunkt: Kiosk beim Schwellisee

Dauer: 16.00 bis zirka 20.00 Uhr

Mitnehmen: Stoffsäckli zum Sammeln, Teller, Becher, Löffel

Anmeldung: bis 1. Mai an Andrea Scola, 079 729 29 83, a.scola@gmx.ch

Kosten: Kollekte

Gesellschaft



Frühlingserwachen im Martinsladen

In den Regalen stehen Tassen, Schalen und Eierbecher fürs Frühstück in neuen Farben. Zusammen mit Tee oder Kaffee, einer ausgewählten Müeslimischung und einem frischen Ei vom Bio Hof Grabacher machen Sie lästigen Überbleibseln des Winters den Garaus.

Unsere Öffnungszeiten:

Dienstag bis Donnerstag und Samstag, 8.30 bis 12.00 Uhr

Freitag, 8.30 bis 12.00 Uhr, 14.00 bis 18.30 Uhr

Bücherbestellung und Kontakt: martinslade@zapp.ch

Hinweis

Rundschau für Parteien, Vereine und gemeinnützige Institutionen

In der Rubrik Rundschau können Parteien, Vereine und gemeinnützige Institutionen ihre Aktivitäten vorstellen. Den Parteien stehen 1300 Zeichen, den Vereinen 700 Zeichen zur Verfügung. In jedem Fall gibt es nach Erhalt des Textes eine redaktionelle Überarbeitung und ein Lektorat.

Text und Logo einsenden an:

Stephan Weber, Weihermatte 4, Malter, stephan.weber@malter.ch

Alles Wissenswerte über das Gemeinde-Infoheft lesen Sie auf der Webseite

www.infomalter.ch

Redaktionsschlussdaten 2021

Ausgabe	Redaktions- schluss	Haushalt- versand	Ausgabe	Redaktions- schluss	Haushalt- versand
04/April	12.04.2021	30.04.2021	09/September	06.09.2021	24.09.2021
05/Mai	07.05.2021	28.05.2021	10/Okttober	11.10.2021	29.10.2021
06/Juni	07.06.2021	25.06.2021	11/November	08.11.2021	26.11.2021
07/08/Juli/Aug.	02.08.2021	20.08.2021	12/Dezember	06.12.2021	23.12.2021

Veranstaltungen

Achtung: Aufgrund der aktuellen Lage sind Änderungen nicht ausgeschlossen. Bitte konsultieren Sie die Webseite des jeweiligen Organizers.

März

27.03. 09.00–11.30 Führung Kulturgärtnerei Hofmatt in Ruswil, Treffpunkt Bahnhof; Frauenbund

29.03. 19.00 Musizierstunde, Singsaal Bündmättli; Musikschule

April

01.04. 13.15 Nachmittagsspaziergang, Treffpunkt Bahnhof; mALTERs AKTIV

21.00 Nachtwache am Hohdonnerstag, Kirche St. Martin; Frauenbund

06.04. 09.15–11.15 Erzählcafé, Restaurant Muoshof, Säli; mALTERs AKTIV
ABGESAGT

12.15 Halbtageswanderung, Treffpunkt PP Emmenstrasse; mALTERs AKTIV

19.30–21.00 Mitgliederversammlung SP Malter **ONLINE**

07.04. 08.00–14.00 Tier- und Pflanzenwelt erkunden, Treffpunkt PP Werkhof; mALTERs AKTIV

08.04. Frühlingmarkt, Dorfplatz

13.04. 08.30 Velotour, Treffpunkt Bahnhof; mALTERs AKTIV

15.04. 08.15 Tageswanderung, Treffpunkt Bahnhof; mALTERs AKTIV

21.04. 13.30–15.30 Beginn «Mut tut gut – Selbstbehauptungskurs für Mädchen» (KG bis 2. Klasse), TH Bündmättli; Elterngruppe
15.45–17.45 Beginn «Mut tut gut – Selbstbehauptungskurs für Mädchen» (3. und 4. Klasse), TH Bündmättli; Elterngruppe

22.04. 19.00–21.30 Energetisch und glücklich wohnen; Pfarreiheim; Gemeinnütziger Frauenverein

23.04. 18.30 Generalversammlung Raiffeisenbank, Sporthalle Oberei

24.04. 08.30 Beginn Babysitting-Kurs SRK (ab 13 Jahren), Schulküche Hauswirtschaft Muoshof; Elterngruppe

10.00–11.00 VaKi-GroKi-MuKi-Turnen, Turnhalle Muoshof

ABGESAGT

Instrumentenparcours, Schulanlage Bündmättli; Musikschule

28.04. 19.00 Musizierstunde, Singsaal Eischachen; Musikschule

19.00 Musizierstunde, Singsaal Muoshof; Musikschule

30.04. 19.00–20.30 Hausräucherung, Sempach; Gemeinnütziger Frauenverein

Mai

01.05. 08.00–12.00 Monatsmarkt, Dorfplatz

08.00–12.00 Pflanzenverkauf am Monatsmarkt, Dorfplatz; Natura Malter

02.05. ganzer Tag Ensemblekonzerte mit den Musikschulen Malter, EG Gemeindesaal

03.05. 09.15–11.15 Erzählcafé, Restaurant Muoshof, Säli; mALTERs AKTIV

04.05. 12.15 Halbtageswanderung, Treffpunkt Bahnhof; mALTERs AKTIV

19.30–21.00 Mitgliederversammlung Mai; SP Malter **ONLINE**